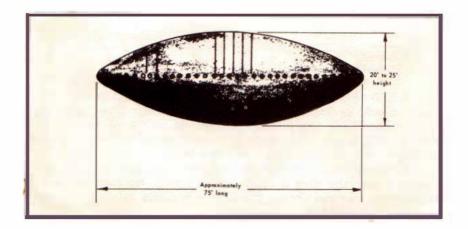
# CDU

AÑO II N'8

# Euadernos de



UFOLOGIÁ

AÑO II Nº 8 DCBRE 1984

CUADERNOS DE UFOLOGIA, no es una publicación comercial, sino el resumen de las actividades de un grupo informal de investigadores del fenómeno OVNI, que sirve de vínculo de unión e intercambio entre ellos.

<u>CUADERNOS</u>, no se identifica necesariamente con las opiniones de los ar tículos firmados, que pertenecen a la responsabilidad de los autores.

MAQUETA Y COORDINACION:

José Ruesga Montiel

COMPOSICION:

Manuel Gomez Muñoz

REDACCION:

Esperanza Diaz Rodriguez

COORDINACION DE TRADUCTORES:

L.A. Gámez Dominguez

TRADUCTORES:

Julio Arcas Gilardi

Manuel Borraz Aymerich

Carlos Chevallier Marina

Luis R. Gonzalez

Kavier Lafarga Maduell

Claudio Pondard

ASESORES:

Félix Ares de Blas

J.M. Baena Liberato

V.J. Ballester Olmos

J.A. Fernandez Peris

J.M. Gascon Valldecabrés

Miguel Guasp Carrascosa

Antonio Petit Gancedo

Fco. J. Sarabia Sanchez

COLABORADORES EXTRANJEROS:

Alejandro C. Agostinelli

wie fandio of whose interin

Mario L. Bracamonte Baez

Richard W. Heiden

Cassiano José Monteiro

CORRESPONDENCIA:

José Ruesga Montiel

Pol. San Pablo Barrio E

Bloque, 819-2ºB

41007 SEVILLA

AYUDA ANUAL DE MANTENIMIENTO

(Con derecho a 4 números)

Para España:

1000 ptas. Normal

2000 " Protector

Importante. - Por imperativos de acondicionamiento a los nuevos costes, se suprime la modalidad de ayuda para estudiantes, la cual será respetada para aquellos que ya hayan hecho su envio.

ENVIOS AL EXTRANJERO

4 números por correos aéreo 12 \$ USA

Por Correos certificado

la cantidad adicional de 1 \$ USA

DE INTERES

Los números 1,2 y 3 se encuentran agotados, quedando por tanto disponibles ejemplares del 4 al 7. Precio ejemplar atrasado 300 ptas.

Cuadernos de Ufologia, mantiene intercambio con las siguientes publicaciones: Anómalo, Bulletin d'information ufologique, Lumieres Dans La Nuit, Il Giornali dei Misteri, Ufo Presso Contando con las respectivas autorizaciones para reproducir trabajo de sus páginas, así como de manera especial de UPIAR R.I. P.

#### MUY IMPORTANTE

En orden a poder trabajar con cierta holgura a lo largo del año 1985 y al tiempo disponer de cifras concretas que permitan consolidar la permanencia de CdU, rogamos a todos nuestros colaboradores hagan efectiva su ayuda anual a CdU desde la recepción de este número hasta el 31 de Enero próximo Por los medios habituales.

#### SUMARIO

- 1.- Editorial. Balance de dos años en activo: la búsqueda de la Ufologia española.
- 3.-Crítica bibliográfica, por José Ruesga Montiel
- 5.-Dialogando: MADRID 13/10/82 (Un caso negativo que no por serlo carece de interés), por José Ripoll Campos.
- 6.-Cambios en el horario civil, por Manuel Borras Aymerich.
- 7.-Mejorar la encuesta OVNI:objetivo prioritario, por Dr. Antonio Bueno Ortega.
- 9.-Investigación. De como una hoguera nocturna confundió a un testigo sugestionable, y éste, a la vez, a su esposa, por Juan Marcos Gascón Valldecabrés.
- 19.-Correo del lector. Carta comentada de Xavier Roca Genis.
- 20.-Encuesta.OVNI perseguido por un avión militar, por Juan Plana Crivillen.
- 23.—Análisis. El estudio del fenômeno humanoide, por Cassiano José Monteiro (Traducción de José Ruesga).
- 25.-Efectos químicos en el bioentorno: Análisis de un fenómeno, por José Miguel Alcibar Cuello.
- 35.-Miscelánea ufológica.
- 39.-Anexo

CUADERNOS DE UFOLOGIA, autoriza a la publicación de los trabajos contenidos en sus páginas, total o parcialmente, siempre que se indique su autor y procedencia, indicando el número de CdU en el que ha sido publicado. Rogamos dos ejemplares para archivos.

Se prohibe expresamente la reproducción de cualquier índole - en publicaciones de índole comercial, para las que debe mediar autorización expresa de los autores, así como de la dirección de CdU.

#### EDITORIAL

## Balance de dos años en activo: la búsqueda de la Ufologia española

Hemos cubierto un año más de una estimulante tarea que hemos desarrollado a la sombra de estas páginas, no sin problemas e incertidumbres, pese a lo cual sentimos la gratificante satisfacción de haber llegado hasta aquí habiendo cubierto algunos de nuestros objetivos.

A lo largo de 1984 hemos conseguido reunir en torno a CdU a un - grupo selecto de estudiosos que, con verdadero espíritu de trabajo, - han hecho posible esta publicación. Sabemos que faltan algunos, pero estamos seguros que 1985 los reunirá con nosotros. Nuestro esfuerzo y la continuidad serán la clave del éxito.

Sin embargo, aún hay colaboradores que no han asumido un papel activo. Pensamos que, en el instante en que la mayoria de los lectores - colaboren en las páginas de CdU, habremos cubierto nuestro segundo objetivo. Hay que tener en cuenta que éste es un boletin hecho por y - para estudiosos, y que, por ello, somos nosotros quienes hemos de sostenerlo tanto económica como documentalmente.

CdU ha llevado a la perdida Ufologia de la crisis-esa de que nos hablaba Ballester en la última editorial-, una razón por la que seguir en la brecha. Bien es verdad que hemos observado algún que otro desfallecimiento, que solo nuestro propio progreso puede remediar, pero la mayoria de los que laboramos en torno a CdU hemos ido despertando - nuestra imaginación, poniéndola al servicio de una investigación seria y coherente del fenómeno OVNI.

Cuadernos es hoy en dia el único medio de comunicación de la Ufologia pre-científica española. Al ser una publicación joven, hasta el momento se ha centrado casi exclusivamente en la edición de trabajos de estudiosos nacionales. Tan solo esporádicamente han aparecido en el "anexo" artículos, siempre sin traducir, de investigadores extranjeros. Pensamos que muchos se habrán visto privados de interesantes lecturas; porque no hay que olvidar que fuera de nuestras fronteras hay personas que comparten nuestra filosofia.

Potenciar la traducción de destacados investigadores y publicar sus trabajos es otra de nuestras metas, en la seguridad de que con ello vamos a elevar la categoria de <u>Cuadernos</u>, al tiempo que vamos a prestar un notable servicio al estudioso de habla hispana.

Nuestro cuadro de traductores no llega a la decena, aunque confiamos que el futuro próximo y el afán de trabajo de quienes estamos con CdU, hará superar esta cifra y mejorará sensiblemente el conocimiento de la Ufologia internacional.

Ha existido en este periodo la crítica, siempre constructiva que ha permitido ir mejorando muchos de nuestros enfoques. Habrá, que duda cabe, quien piense que nos hemos excedido con la publicación de casos explicados. Nada más lejos de la realidad. La profusión de este tipo de casos

~ 2

en nuestras páginas, está estrechamente vinculada al bajo número de nuevos avistamientos y a la labor incansable de depuración sobre — dos de los proyectos más prometedores de la Ufologia hispana, los — tipo—I y los Catares. Estas publicaciones estamos seguros que han — permitido la mejor comprensión de una filosofia científica aplicada a la investigación OVNI y que CdU cumpla con una de sus principales funciones, ACERCAR a todos los que siguen comprometidos en este cam—po.

No hay en nosotros la pretensión de que todos piensen igual que nosotros. Ejercicio inútil y obsoleto donde los haya. Pretendemos que dentro de una diversidad de posturas haya una sincronia en los métodos de estudio.

Decia Don Manuel Lora Tamayo que, la principal tarea del investigador es la búsqueda de la verdad, y para llegar a ello, habia que partir de una absoluta objetividad en los planteamientos. "Cualquier sentimien to oscuro-decia-que vaya en detrimento de la verdad, invalida la investigación". Por ello buscamos en nuestra comunidad este sentimiento, para no caer en lo que decia Ortega: "A la postre el engaño resulta ser un humilde parásito de la ingenuidad."

No queremos pecar de ingenuos y los pasos que vayamos dando esperamos que sean seguros, para lo que necesariamente hay que seguir una metodologia, que nosotros consideramos está presente en la que nos ofrece la Ciencia. Con grandes dosis de imaginación? Desde luego, pero con los pies en el suelo.

Todavia se mantienen posturas cerradas al diálogo y es lamentable, aunque estamos convencidos que la constancia y el buen hacer, abren - cualquier puerta, si detrás de ella hay una mente inteligente. No hay - nada que decir para los que no estén dispuestos a razonar, como mínimo.

Está claro que CdU expresa el sentir de una mayoria de quienes nos hemos congregados en su entorno y que estamos dispuestos a trabajar en esta linea de seriedad, que es la que debe convencer a quien lo juzgue oportuno. Que nuestras páginas están abiertas al diálogo, en favor de — una Ufologia mejor.

Creemos que la madurez está presente en nuestras filas y que de - ella saldrá el futuro de la nueva Ufologia en España, sin falsos triun falismos y modestias, sencillamente porque hay afán por trabajar seria-mente.

¿Que no todo es color de rosa? ¿Que tenemos problemas por superar? Sin lugar a dudas, pero donde hay el convencimiento de estar en el buen camino, y donde se tiene la confianza en más de cincuenta hombres, fracasar solo seria problema de desánimo. Por ello, una vez más, pedimos vuestro trabajo y vuestra entrega. Pensad que nadie va a sostener CdU y lo que significa si no lo hacemos nosotros.

Por último vaya nuestra felicitación a todos y cada uno de vosotros, de vuestros hogares, con el deseo puesto que 1985 sea un año lleno de - venturas para todos.

José Ruesga Montiel y L.A. Gámez Dominguez

#### CRITICA BIBLIOGRAFICA

De Antonio Ribera Editorial Planeta Colección Documento/150 250 páginas Formato 12,5 x 20 P.V.P.

## GALERIA DE CONDENADOS

Hemos leido el último libro de nuestro amigo y compañero Antonio Ribera y nos hemos sorprendido doblemente por su contenido.

La obra, escrita con indudable conocimiento de su oficio de escritor, demuestra veterania en esas lides, con el uso de un lenguaje sencillo y ameno, que lleva al lector de una página a otra con interés, con una innegable capacidad de hacer que el lector participe adoptando sucesivas posturas ante el texto: ahora una sonrisa, más tarde un gesto de malhumor, después sorpresa, mucho después admiración, para terminar en la incredulidad.

Y decia al principio que nos ha sorprendido doblemente porque Ribera dice textualmente:

"En un libro mio anterior (En el túnel del tiempo) traté de descolgarme la etiqueta de ufólogo, que he llevado como un sambenito durante casi treinta años. (El subrayado es nuestro). En el reivindicaba mi libertad: libertad como escritor y libertad como ser humano. Antes que ufólogo, fui-y soy-escritor. Y antes que escritor, soy un hombre llamado Anto nio Ribera. Por debajo de este nombre, hay algo innominado, que es mi verdadero yo, mi auténtica mismidad. Y ésta es la que reivindico, en última instancia."

Admitiendo su muy noble reivindicación a expresarse como hombre y como escritor, no duda ni un momento en negarse como "ufólogo", cuando - en la contraportada del mismo libro hace valer tal título y en su interior, no solo habla del fenómeno OVNI, sino que también nos habla de su teoria marciana-más o menos de pasada- y de su intervención en la Cámara de los Lores sobre este mismo tema. (?)

La obra está estructurada sin aparente orden y tratando varios temas:OVNI, fantasmas, Ouija, precursores de lo insólito, reencarnación, los
Mapas de Piris Reis, psicofotografia, monstruos, psíquicos, Charles Fort, etc.
Son esquemas cortos, sin profundidad, la mayor parte de las veces sobre casos y cosas tan conocidas, incluso probadas, que es la segunda ocasión
de sorpresa para quien hace esta crítica. Sin embargo, vemos en ello la
manifestación personal de Ribera sobre temas concretos, un posicionamiento claro como persona, ante hechos que, durante años, todos hemos tenido oportunidad de leer en más de una ocasión por obra y gracia de otros autores, que lógicamente también dieron su opinión en su dia.

Es quizás por esto, por lo que GALERIA DE CONDENADOS tenga algún valor para el estudioso del OVNI, conocer la postura de Ribera ante temas concretos. Sentimos tener que decir que no estamos de acuerdo con Ribera en muchas de sus opiniones, como por ejemplo:

-Que necesariamente los OVNIs sean de procedencia extraterrestre y que tengan que ver las oposiciones marcianas con su presencia en este nuestro planeta.

-Ni que el caso de Dionisio Llanca tenga visos de autenticidad.

-Ni que las lineas de Nazca haya que seguir pensando que son creaciones extraterrestres del pasado. De manera especial porque hay razones menos exógenas que permiten explicarlas. Otro tanto tendria que decir sobre otros presupuestos de presencias externas en el pasado. ! Pobre hombre del pasado, que ingénuo e inculto debió ser!

-No puedo admitir como hecho condenado los descubrimientos de Monturiol. Yo diria que son dignos mártires del provincianismo investigador al que se vió, y aún vé, sometida la clase científica en España. No es un producto de ceguera, sino de falta de presupuestos econômicos.

Podríamos seguir, pero esto se trata de una crítica, no de una obra que pretenda contestar los puntos de vista de Ribera, dignísimos y respetables, pero que no compartimos en su mayoria, pese a que nuestra formación también es fundamentalmente humanista.

Los precursores fueron personas que basados en la Ciencia, supieron cambiar algunos de sus conceptos mediante la observación o la experimentación. Demostraron que sus trabajos eran los correctos y que los conceptos de la Ciencia de sus respectivos tiempos estaban equivocados, pero trabajaron con su método y con sus conceptos de base, hasta lograr modificarlos con la demostración. Algunos de los "hechos condenados" de su libro están explicados satisfactoriamente por la Ciencia y seguir afirmando lo contrario es adolecer de la misma ceguera que Ribera denuncia en sus páginas al estamento científico generalizado.

Galeria de Condenados, es el decir de Ribera sobre temas marginados por la ciencia. Es un libro entretenido, que recomiendo para quienes quieran pasar el rato, o estén dispuestos a tomar posturas ante hechos concretos — con ánimos de crítica. En Ufologia, ya lo he dicho, solo sirve al estudioso para conocer lo que piensa Ribera, aunque desde luego no es un libro básico, ni una de sus mejores obras.

Solo se me ocurre al terminar estas lineas, lamentar muy sinceramente que Ribera haya renunciado a su condición de "ufólogo" para ejercitar el derecho a decir lo que piensa, que al fin y a la postre lo ha hecho siempre en sus anteriores obras.

(Viene de áltima pág. Anexo)
"La Vision de Martin"

José Ruesga Montiel Sevilla, Nvbre 1984

gné G. Lenotre, que Martin finit par croire lui-même aux fables et aux mensonges qu'il avait débités au préalable (P. 208) et qu'une sorte de rivalité d'extravagances s'átablit entre Martin et ses disciples.

Nous entrons là dans le domaine de l'aliénation mentale, riche, je crois, en implications dans le domaine ufologique.

Marc HALLET

Rfº Bibliographiques.-G.Lenotre: Martin le visionnaire (Lib.acad.Perrin, Paris 1925) Nostradamus Hebdo nº 40 (11.01.1973) p 8/9.

### DIALOGANDO

## MADRID 13/10/82 (Un caso negativo que no por serlo carece de interés)

Por José Ripoll Campos

Lef con gran interés el artículo publicado en CdU nº 4 titulado UN CASO NEGATIVO QUE NO POR SERLO CARECE DE INTERES, de J.M. Gascón y me gustaria comentar ciertas cosas al respecto.

En primer lugar me parece casi excesivo el número de investigadores para un simple caso de luces nocturnas...Recelo de ello, pues soy consciente que en cada comunicación entre investigadores se van perdiendo pequeños detalles y, por consiguiente, información.

Respecto a la investigación de J.L. Caso (CEI) me parece muy ingeniosa aunque, por unos puntos, un poco falta de realismo.

Me explico: Efectivamente el marco temporal del caso corresponde al otoño, fecha general de las migraciones de "aves anátidas", pero hay ciertos detalles que creo que no cotejó adecuadamente. En primer lugar la dirección del objeto (según la información E-NO) - nada habitual para las migraciones hacia regiones cálidas...

Efectivamente era otoño, pero otoño de 1982, muy próximo a las elecciones generales...

Os preguntareis por qué tan curioso apunte, pues bien, paso a - explicarlo seguidamente.

Yo vivo muy cerca del testigo y tuve noticias del caso que tuvo multitud de observadores (de hecho mi novia y yo mismo pudimos ver el "misterioso objeto"). Conozco gran número de ellos y creo, realmente, que mucho habrian tenido que "evolucionar" las "anátidas" para que en su vuelo migratorio aprovechasen para hacer propaganda luminosa de un conocido partido político. Efectivamente la "bandada" esgrimia un luminoso lema: "VOTE UCD" !!!

En realidad se trataba de un ultraligero maniobrando sobre la zona con un motivo fundamental; aquel dia habia un mitin del PCE en la Plaza de las Ventas y ya se sabe eso de la lucha electoral... (Creo que seria muy fácil verificar esta "hipótesis" acudiendo a la Subsecretaria de Aviación Civil, en la cual podríamos obtener incluso el itinerario de tan misteriosa "bandada de anátidas"...)

Todo ello no hace más que corroborar mi postura ante el fenómeno  ${\bf y}$  su investigación.

Por todo ello, no comprendo por qué Gascón descalifica (¿de que? ¿de la ufologia "cientifista"?) a aquellos que no admiten (sic) "las explicaciones racionales, lógicas o comunes".

Evidentemente creer que todo caso es OVNI es hacer antiufologia, pero pecar de excesivo celo TAMBIEN...

En lo que si estoy de acuerdo con Gascón es con su último párra fo(sic) "El investigador honrado debe sentirse satisfecho con el trabajo realizado, independientemente del resultado de la investigación".

Me parece que los investigadores nos pasamos o nos quedamos cortos y ahí es donde radica el problema fundamental para la - realización de trabajos de investigación en los que intervenga el análisis comparativo.

Ponderación es la palabra clave y me parece que mucho tendrá que llover para conseguirla.

Creo,y lo he creido siempre, que los investigadores deben tener una formación, aunque sea en grado infimo, multidisciplinaria,
y de momento, esta brilla por su ausencia. Si queremos ser objetivos, el único procedimiento es el conocimiento, pero conocer no significa la utilización de palabras complicadas, el creernos más
listos que nadie. El conocimiento implica humildad, pues cuanto más
aprendes más te das cuenta de tu ignorancia, y por desgracia creo
que la humildad en la ufologia española es patrimonio de muy pocos...

Por ello, ufologia CIENTIFICA: SI, ufologia cientifista: NO.

#### CAMBIOS EN EL HORARIO CIVIL

Por Manuel Borraz Aymerich

Tras las correspondientes consultas a los organismos competentes, entre ellos el INSTITUTO Y OBSERVATORIO DE LA MARINA DE SAN FERNANDO, Cádiz, hemos obtenido la siguiente tabla de evidente utilidad para el estudioso:

	ADELANTA	RETRASA
1918	ll de Abril	
1919	28 de Marzo	••••••
1924	7 de Abril	••••••
1926	17 de Abril	2 de Octubre
1927	9 de Abril 4 1 h.	1 de Octubre 🗜 O h.
1937	22 de Mayo + 1 h.	2 de Octubre 4 0 h.
1938	26 de Mayo + 1 h.	1 de Octubre 🗜 O h.
1939	15 de Abril ! 1 h.	7 de Octubre 🗜 O h.
1940	16 de Mayo + 1 h.	• • • • • • • •
1942	2 de Mayo + 2 h.	1 de Septbre + 1 h.
1943	17 de Abril 4 2 h.	3 de Octubre 🕹 1 h.
1944	15 de Abril 🕹 2 h.	1 de Octubre 🗜 1 h.
1945	14 de Abril + 2 h.	30 de Setbre + 1 h.
1946	13 de Abril + 2 h.	29 de Setbre 🗜 l h.
1949	30 de Abril + 2 h.	1 de Octbre + 1 h.
1974	13 de Abril + 2 h.	5 de Octubre + 1 h.
1975	12 de Abril 4 2 h.	4 de Octubre + 1 h.
1976	27 de Marzo + 2 h.	25 de Setbre 🕹 1 h.
1977	2 de Abril 4 2 h.	24 de Setbre + 1 h.
1978	2 de Abril + 2 h.	l de Octubre ÷ 1 h.
		(Pasa a pág. 8 )

### MEJORAR LA ENCUESTA OVNI: OBJETIVO PRIORITARIO

Repetidas veces, el analista y compilador de casuística supuestamente "no identificada", tropieza con el insalvable problema de encontrar en ella una falta sustancial de datos cuantificables, lo que necesariamente, no solo dificulta el estudio y discusión de la información, sino que hace de ella un material literalmente inservible. Las dificultades propias de cualquier reinvestigación de casos con más de cinco años de antigüedad, se encargan de cerrar el ciclo y de convertir en "basura" gran parte de la información disponible.

En ocasiones, intuiciones muy particulares, nos ponen sobre la senda justa y aportan elementos necesarios para ir completando, cada dia más, un ajustado cuestionario base, que debe ser la guia fundamental de cualquier encuestador.

Ya hemos visto en estas mismas páginas trabajos en este sentido, recordemos el de Ramón J. Vega Fernandez con su test de asimilación - retención (1). En esta ocasión es nuestro amigo Antonio Bueno Ortega, médico titular de Cardenete, en la provincia de Cuenca, quien nos hace llegar un comentario que consideramos digno de reproducir en estas páginas, por su indudable interés para conocer mejor al testigo, pieza clave en todo informe OVNI.

Agradecemos su reflexión y animames a nuestra pequeña comunidad a que haga estos saludables ejercicios de meditación, con los que, de seguro, podremos obtener nuevas e interesantes aportaciones.

#### José Ruesga Montiel

Te envio para su discusión una posible encuesta para utilizar en aquellos casos en los que hubiesen efectos fisiológicos en los testigos.

El sistema está basado en el trabajo diario de un médico generalista.No son preguntas estanco, no son cerradas, los síntomas que se recogen son los más generales. Por supuesto, no se pretende solamente con estas preguntas el llegar a un diagnóstico, pero si obtener una visión aproximada interesante, y por supuesto, si que se recoge más cantidad y calidad de información de lo que hasta ahora se recoge en las encuestas OVNI. Se pueden dividir en tres grupos:

-El primero que corresponde del 1 al 3, indican el posible estado de salud previo al incidente. Se obtienen así datos sobre enfermedades y/o fármacos que pueden "provocar" el hecho o alterarlo, ya que por ejemplo hay gran cantidad de medicamentos que influyen sobre los sentidos, reflejos, etc.

-El segundo grupo de la pregunta 4 a la 10. En el se hace un repaso sistema a sistema, recogiendo los síntomas más comunes.

-Y por filtimo las número 11 y 12 que son las típicas preguntas hipocráticas, muy interesantes y clarificadoras.

Cualquier comentario sobre la propuesta de nuestro amigo y colaborador, podeis hacerlo directamente a la siguiente dirección:

Dr. ANTONIO BUENO ORTEGA Médico Titular CARDENETE (Cuenca)

#### TEST MEDICO PARA CASOS OVNI CON EFECTOS FISIOLOGICOS

- 1.- ¿Padecia Vd. algún tipo de enfermedad? ¿Cual?
- 2.- ¿Estaba Vd. tomando algún medicamento en la época de producirse el hecho?;Cual?
- 3.—Si estaba enfermo ¿notó alguna alteración o evolución en los síntomas de su enfermedad? ¿Cuales?
- 4.—SISTEMA CARDIORESPIRATORIO.; Notó alguno de estos síntomas? Tos, palpitaciones, dolor torácico, alteraciones en la respiración, etc.
- 5.—APARATO DIGESTIVO. Dolor en abdomen, natiseas, vómitos, diarreas, estreñimiento, alteraciones en la digestión, otros.
- 6.—SISTEMA GENITO-URINARIO. Dolor lumbar, molestias o alteraciones en más o menos de la orina, alteraciones en la menstruación, otros.
- 7.—SISTEMA NEUROMUSCULAR. Dolor de cabeza, vértigo, síncope, debilidad muscular, alteraciones en la sensibilidad de la piel, otros.
- 8.-SISTEMA OSTEO ARTICULAR. Dolor articular, en extremidades, otros.
- 9.—TRANSTORNOS HEMATOLOGICOS Y METABOLICOS.Manchas en la piel, anemia, ganglios en el cuello u otra zona, fiebre, otros.
- 10.-OTROS. Quemaduras, heridas, picores, alteraciones en la visión, ruido en los oidos, otros. ¿Le ocurrió alguna otra cosa que no se le pregunta?
- 11.—¿A que le parece a Vd, que pueden ser debidos estos síntomas? 12.—¿Desde cuando los tuvo Vd.?¿Cuanto le duró?.

-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-

#### CAMBIOS EN EL HORARIO CIVIL

(Viene de pág. 6)

	ADELANTA		RETRASA
1979	1 de Abril	+ 2 h <sub>•</sub> 30	de Setbre ! 1 h.
1979 1980	6 de Abril	<b>.</b> 2 h∙ 29	de Setbre + 1 h.
1981	29 de Marzo	+ 2 h• 27	de Setbre + 1 h.
1982	28 de Marzo	<b>4</b> 2 h• 26	de Setbre + 1 h:
1983	27 de Marzo	<b>∔</b> 2 h• 25	de Septbre +1 h.
1984	25 de Marzo	+ T.V. + 2 h. 30	de Septbre + T.V. + 1 h.

Cualquier consulta o aclaración al respecto solicitarla directamente a:

Albareda, 28, bajos HOSPITALET (Barcelona) DE COMO UNA HOGUERA NOCTURNA CONFUNDIO A UN TESTIGO SUGESTIONABLE, Y ESTE, A LA VEZ, A SU SEÑORA.

#### O. PROLEGOMENOS

A finales de Enero de 1.983 recibí el encargo de reinvestigar para Archivos Ballester Olmos (ABO) un supuesto suceso OVNI, acaecido durante la festiva madrugada del dia 1 de Enero de 1.981, en las proximidades de la aldea alavesa de La Hoz, pedanía del Valle de Valderejo, en las estribaciones de la Sierra de Arcamo, y sita a 58 kilómetros al Oeste de Vitoria.

La noticia llegó a conocimiento del investigador vitoriano José-Luis Guillerna Grijalba gracias a comentarios de un masajista profesional del equipo de ciclismo "Kelme", amigo del testigo, que a menudo conversaba con José-Ramón Pinedo, tambien investigador de OVNIS y miembro del grupo ufológico IRIS que encabezaba Guillerna. Así, dicho grupo logró localizar y entrevistar al testigo primordial de la observación diez días des pues de ocurrido el evento, si bien, al desplazarse en compañía del mis mo al lugar de supuesto aterrizaje del OVNI, una intensa nevada impidió alcanzar el objetivo de tomar mediciones, muestras y fotografías de las huellas que el testigo manifestó haber hallado tras el avistamiento. A pesar de ello, y sin haber sido comprobada la autenticidad de dichas huellas, a través de la correspondencia mantenida con otros investigadores, Guill'erna dejaba constancia, tras estudiar el caso, de su inclinación por la hipótesis OVNI del fenómeno. En un párrafo de um artículo remitido al periódico EGIN -que, al parecer, no llegó a ser publicadoexponía: "Pero hay algo que me anima a creer que las huellas fueron reales; el interés de Isidro, un hombre que deja su casa para viajar 50 kilómetros (que son más, hasta La Hoz, que está en el límite de la provincia de Alava, hay por lo menos 65 kilómetros) con unos cuasidesconocidos, que insiste en ascender a la cumbre de una montaña en plena ventisca de nieve, que rastrea palmo a palmo largo tiempo, maldiciendo la inoportunidad de los elementos desatados, mientras escarba entre el blan co elemento, ha tenido que ver algo, algo fuera de lo común". El caso a reencuestar, dada la aureola de seriedad que envolvía las investigaciones del encuestador-corresponsal del Centro de Estudios Inter planetarios (CEI), parecía importante y característico de las observacio nes a distancia de "Luces Nocturnas" (LN), según la clasificación del Dr. Hynek.

Con ese presupuesto visité, el día 8 de Febrero de 1.983, al matrimonio testigo de la observación, atendiéndome muy amablemente, y realizando en su domicilio una entrevista de dos horas y media de duración. Tras recoger todos los datos disponibles, dejé para fechas posteriores, de mejor condición climatológica, un futuro desplazamiento al lugar de autos con el fin de rematar "in situ" las gestiones iniciadas, mediante la toma de fotografías y mediciones, búsqueda de otros testigos potencia les del mismo fenómeno, y la catalogación de datos técnicos pendientes de comprobación, labor que llevé a cabo el día 1 de Marzo de ese mismo año, una vez transcurridas las intensas nevadas que, en esas fechas, volvieron a azotar la provincia de Alava. En dicho desplazamiento, dada nuestra

incompatibilidad de turnos laborales, no pudo acompañarme el testigo, lo que hasta cierto punto, bien mirado, resultó ventajoso por permitirme esa circunstancia mayor desenvoltura de movimientos en mi investigación, toda vez que conocía de antemano, con exactitud, la localización del lugar del supuesto aterrizaje, a través de copia del material de en cuesta de Guillerna y de las declaraciones efectuadas por el testigo du rante mi reencuesta.

En total fueron empleadas en la reinvestigación del suceso, desplazamie<u>n</u> tos aparte, unas cinco horas de trabajo, tras las cuales el caso quedó, definitivamente, <u>visto para sentencia</u>.

#### 1. LOS TESTIGOS

Don Isidro Arce Ostiategui nació el día 15 de Mayo de 1.950 en Castañares de Rioja (Logroño), y vive en Vitoria desde hace unos 22 años. Su cultura es muy básica, no usa gafas, y bebe alcohol de vez en cuando. Ha sido ciclista amateur, y su empleo actual es el de tornero de uma empresa vitoriana de engranajes. Nunca lee libros de ningún tema, si bien en ocasiones había leído noticias sobre OVNIS en la prensa. Es persona sincera y locuaz, muy seria, que adolece de cierto temor al contar su vivencia, en base a la posibilidad de que puedan tomarle por desequilibrado mental.

Su esposa, doña María Luisa Martinez Alonso, es algo más introvertida. Nació el dia 27 de Octubre de 1.954 -año de la gran oleada francesa- en La Hoz de Valderejo (Alava), y allí vivió hasta que un buen día conoció a quien es hoy su marido.

Es analfabeta, pero sabe firmar y leer. Dedica todo su tiempo a efectuar las labores propias de la casa y atender a las dos hijas fruto de su matrimonio.

Dicho matrimonio habita una vivienda muy humilde del barrio de Ariznavarra, que es propiedad de los padres de Isidro, con quienes conviven. Viajan en ocasiones festivas a La Hoz por ser en esa aldea donde vive el resto de la familia: la suegra y el tío político de Isidro Arce. No saben si el fenómeno fué observado por más gente del pueblo. Según me hizo saber Isidro: "No pregunté a nadie, para que no me dijeran que estoy loco". Añadió que: "Estas cosas se conoce que ocurren y nadie las cree". Ninguno de los consortes había visto otros OVNIS antes de su observación, ni han vuelto a ver más después, si bien Maria Luisa me hizo mención de que durante el verano de 1.982, un labrador dijo que todos los días, a la misma hora, se veía una luz en el cielo.

El estado de salud, tanto física como psíquica, de los testigos me pareció satisfactorio. Carezco de datos sobre la responsabilidad-profesiona lidad de Arce, pero el hecho de que -a la sazón, cuando se efectuó la reencuesta- llevase 8 años en el mismo empleo aboga en su favor. Respecto a su consideración social, pregunté a algunos vecinos que les conocían, y me informaron, en líneas generales, que se trata de um matrimonio bien avenido, de gente pobre, pero honrada, que jamás ha originado altercado alguno.

No existen pruebas de que Arce y su señora inventasen una historia de OVNI con inefable finalidad. El hecho de que el testimorio de ambos difiera en algunos puntos lo considero lógico. Ello es fruto de la componente psicológica de cada uno. De cualquier modo, las diferencias son

mínimas. Lo raro sería que dos personas coincidieran completamente en la exposición de detalles referentes a una misma observación. Ello podría inducir sospechas de un acuerdo previo, susceptible de mixtificación, que en el caso estudiado no se ha producido.

El testimonio aportado por el matrimonio Arce dispone de la suficiente garantía para ser creído.

#### 2. DESARROLLO DEL EVENTO

De las declaraciones efectuadas por los testigos, y de las posteriores preguntas realizadas por el autor de estas lineas con el fin de matizar detalles, se deduce que el jueves día 1 de Enero de 1.981, sobre las 1,00 horas aproximadamente, despues de haber tomado en casa de su suegra las doce uvas correspondientes a la "Nochevieja" del 31 de Diciembre de 1.980, Don Isidro Arce Ostiategui, acompañado de su esposa, salió de ca sa para ir a dormir a otra casa cercana propiedad de su suegra. Son casas sin número ni nombre de calle.

La noche era oscura, con nubes, no siendo visibles la Luna ni las estrellas. Hacía viento y llovía. La temperatura era de unos 3 grados bajo cero, y los perros de la aldea ladraban sin cesar.

Apenas habían caminado unos pasos cuando su señora, al mirar casualmente hacia la peña de Castrillo -una conformación rocosa, así bautizada por los habitantes de la zona- observó un "foco de luz" que le causó ex trañeza, haciendoselo saber a su marido(1). Este, que en principio no le hizo caso, comprobó la existencia de dicha luz, a la que identificó primeramente con la posibilidad de una hoguera prendida por montañeros, idea que posteriormente rechazó al observar con detalle la luz, mientras cami naban hacia la casa, parándose de vez en cuando. Luego creyó que eran los faros de un coche, pensamiento que tambien relegó al considerar que "el resplandor era grandísimo". Entonces pensó en la posibilidad de que se tratase de un OVNI "de los que a veces había leído algo en la prensa". En concreto, Arce observó un arco de luz blanca, de naturaleza fija, de tipo fluorescente, que aparecía bien delimitado por otro superior de color rojo, de tonalidades rosalinas, que al testigo le pareció "muy bonito" y "que nunca antes había visto", cuya longitud era mayor y su anchura ("grosor") la mitad aproximada de la del arco de luz blanca(2). Este arco de luz roja limitaba con el negro del cielo mediante pequeñísi mos destellos de luz blanca o "a veces una neblina blanca".

El fenómeno aparecía pegado a una pequeña cresta situada en la cima de la peña de Castrillo, en el ángulo inferior izquierdo de la cresta, a unos 300 metros aproximadamente al Nornoroeste del pueblo y unos 60 grados de elevación sobre el horizonte, sin saber si la fuente de la lumino sidad estaba ubicada allí mismo o bien tras la peña, en la Llanura del Campo (3)

El tamaño total de la luz era para Arce tan grande como "un edificio y medio", y como "tres veces la Luna llena cuando está sobre el horizonte" para su señora.

Despues de unos diez minutos de observación desde la calle, al llegar a casa, Doña María Luisa se acostó, y su marido se dirigió, con el fin de seguir viendo el fenómeno sin mojarse, al cuarto de aseo desde donde vigiló la luz durante una hora, a través de una ventanilla de ventilación existente en esa habitación, la cual está encarada hacia la peña de Cas~

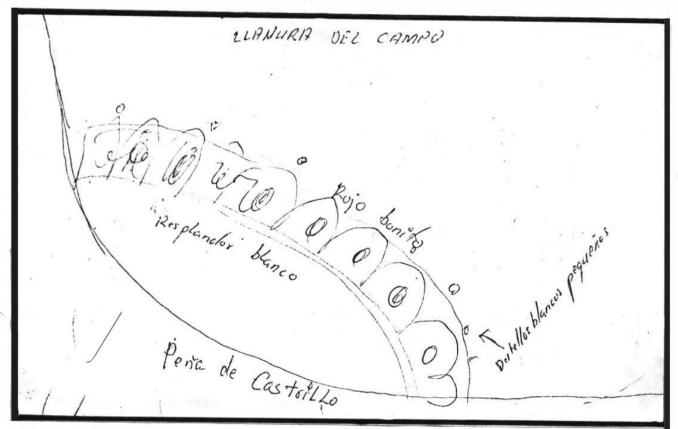


Fig. nº l. Facsímile del dibujo realizado por don Isidro Arce Ostiategui.
-trillo.

Como no observara ninguna novedad -"yo esperaba que aquello levantara vuelo, pero transcurría el tiempo y seguía allí"- optó por acostarse, dejando de ver el fenómeno, y haciendo saber a su mujer que "aquello" seguía allí. Los perros seguían ladrando sin cesar.

Al levantarse Arce, sobre mediodía del día l, miró a la peña y el fenóm<u>e</u> no no estaba, pero seguía lloviendo ininterrumpidamente.

El día 2 por la mañana, sobre las 10,00 horas aprox., cuando ya había de jado de llover ~para doña María Luisa todavía llovía a ratos— se dirigió a la peña de Castrillo "por si habían dejado algo", convencido de que lo que había visto era un OVNI.

Al llegar a la cima encontró, a unos 50 metros tras el lugar en donde él había ubicado visualmente la luz, dos series de quemaduras "circulares" sobre la hierba, que aparecía aplastada y blanquecina "como la ceniza" dentro de los círculos.

En total fueron doce las huellas encontradas, que el testigo al dibujar distribuyó en dos grupos, de siete y cinco, respectivamente, por entender Arce que cada serie podía corresponder a un tren de aterrizaje distinto. Estos rastros presentaban una profundidad de "unos dos dedos" en general, y para el testigo, "iban hacia el Norte".

Sería tarea ímproba relacionar en estas páginas los distintos tamaños y separaciones entre sí, que Arce calculó "a ojo" -sin medidor alguno- a las mismas, así como las imaginarias figuras geométricas cuyos vértices compondrían las huellas, a gusto personal del testigo. Los lectores interesados en conseguir ese estudio, confeccionado de acuerdo con las apreciaciones del propio observador, y un dibujo de la distribución de los rastros, firmado por él, pueden dirigirse por escrito al autor de estas líneas (apartado de correos  $n^{Q}$  537, Vitoria), con la seguridad de que d<u>i</u>

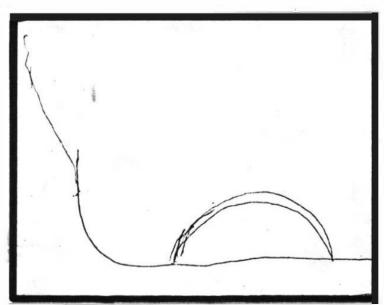


Fig. nº 2. Facsímile del dibujo realizado por doña María Luisa Martinez Alo<u>n</u> so.

-cho material les será remitido a la mayor brevedad.

Despues bajó al pueblo, y pensó en preguntar a otros vecinos por si durante la noche alguien más había visto lo que él, pero se demoró. Solamente lo comentó a su suegra y asu tio político.

Más tarde, al regresar a Vitoria, lugar donde tiene su dom<u>i</u>
cilio habitual, confiaría su o<u>b</u>
servación a un amigo apellidado
Pozo, masajista profesional de
ciclismo.

3. INDAGACIONES "IN SITU"

La Hoz de Valderejo está const<u>i</u>
tuída por 8 casas, de las que
sólo 4 se hallan habitadas. El
estado de las inhabitadas es ru<u>i</u>

noso, y se emplean como rediles para el ganado, permaneciendo cerradas du rante la noche para que nadie entre a robar las reses. El número de habitantes es de 12.

Por hallarse enclavada entre diversas peñas de la sierra de Arcamo, solamente puede accederse a ella, en vehículo, a través de un camino forestal asfaltado que, tras atravesar las aldeas de La Lastra, Arroyo de San Zadornil, y San Zadornil empalma con la carretera local nº 622. Está regada por el río Purón, afluente del embalse de Sobrón, y como puntos estratégicos más cercanos cabe señalar la ya citada carretera local, a unos tres kilómetros al Norte, y la central nuclear de Santa María de Garoña, a trece kilómetros al Sursureste. Las inmediaciones de La Hoz son frecuentadas por cazadores de jabalíes, y sus montes reciben en ocasiones la visita de excursionistas.

El autor de estas lineas trató de hallar otros testigos del fenómeno observado por Arce, inquiriendo a los escasos habitantes de la zona, con re sultado infructuoso. Sin embargo, la sorpresa fué mayúscula cuando, tras entablar conversación con don Jesús Alonso Tobillas, tio político de Arce, y con su hermana doña Asunción, madre de la señora de Arce, me informaron que la peña de Castrillo es lugar de <u>alto en el itinerario</u> de excursioni<u>s</u> tas, pastores, vagabundos, cazadores, e incluso "moros", toda ella gente de paso que, por su especial ubicación, toma la ladera posterior de la peña ~una campa lisa, de escaso declive y cubierta de corta hierba~ como lugar de descanso tras la agotadora tarea de escalar la cara que dá a La Hoz, declive muy pronunciado. El sitio, inaccesible a cualquier turismo, es un atajo pedestre hacia la carretera local anteriormente citada. Pero no terminarían ahí las novedades. La sorpresa fué mayor cuando dom Jesús me hizo saber -y ello avalado por su hermana y un amigo de ambos, tambien poblador del lugar, que hizo su presentación durante mi visitaque dicha gente de paso solía, de vez en cuando, prender hoqueras tras la cima de la peña; bien para calentarse, bien para tostar rebanadas de pan, carne o cualquier otra vianda.

#### NORMAS MINIMAS PARA ORIGINALES

Hacemos en esta ocasión especial incapié en estas normas por razones obvias de compaginación y espacio. Queremos hacer comprender la importancia de ajustarse a ellas, en evitación de posteriores problemas, los cuales serán resueltos siempre bajo el buen criterio del coordinador.

Los trabajos deberán venir mecanografiados a un solo espacio, en folios normalizados (DIN A-4) y con una extensión no superior a los 6— (seis) folios. Aquellos trabajos que por su interés documental excedan del mínimo establecido, serán publicados en dos o más capítulos a criterio del coordinador.

Los trabajos que vengan acompañados de dibujos, deberán estar ejecutados en negro y enmarcados dentro del mismo trabajo mecanografiado.

Aquellas fotografias que ilustren los trabajos a publicar, deberán reunir este mismo requisito de enmarque en el mismo trabajo, sin que se admitan fotocopias de las mismas por la baja calidad que dan en la impresión. Rogamos envien copias originales de los negativos.

Aquellos trabajos que sean admitidos para publicación quedarán en - los archivos de CdU, sin que se produzcan posteriores devoluciones a sus autores. Esta última puntualización viene de la mano de las exigencias - que imponen los actuales medios de reproducción.

Ha estado siempre en el ánimo de este coordinador el llevar unos ni veles de diálogo aceptables, incluso fuera del contexto de estas páginas, traducido hasta el momento a una correspondencia más o menos frecuente con los colaboradores de CdU. Aunque sigue estando en su ánimo seguir en una misma linea de comportamiento a este respecto, ruega desde estas lineas una razonada moderación en dicha correspondencia, evitando comunica ciones innecesarias, las cuales debe dictar el buen juicio de todos nuestros amigos y colaboradores.

Los trabajos que sean devueltos por no ajustarse a estas normas mínimas, o no reunan un mínimo de seriedad en sus planteamientos, podrán ser remitidos nuevamente a CdU para su publicación, incluso mediando la correspondiente correspondencia que aclare las causas concretas de su devolución. Con este punto queremos entrar de lleno en la evitación de problemas dimanados de estas devoluciones o comentarios hechos por el coordinador, siempre tendentes a conseguir un mejor nivel del contenido de CdU. Esperamos que nuestros amigos y colaboradores lo entiendan así y que cuando se produzcan estos hechos, se aplique el buen sentido, se modifiquen los trabajos en el sentido que ofrezcan deficiencias y se vuelvan a remitir para su posterior publicación.

En todo momento se intentará respetar un cierto orden de recepción de los trabajos para su publicación, si bien la actualidad, interés o novedad de su contenido, repercutirá notablemente en las prioridades.

ROGAMOS ATENERSE A ESTAS NORMAS MINIMAS EN FAVOR DE UNA MAYOR PARTI-CIPACION ACTIVA DE LOS COLABORADORES ACTUALES. De ésta, y de la circunstancia expresada en el anterior párrafo, Arce y su mujer no habían informado ni a Guillerna, durante la encuesta del suceso, ni a mí durante la reencuesta, hecho que hay que tomar como axiomático del desconocimiento de los testigos de las peculiaridades del lugar de autos, al menos dufante las fechas de la observación; factor comprensible si nos remitimos a la salvedad de que el matrimonio sólo visita a sus familiares en fechas festivas.

Don Jesús Alonso me comentó tambien que por la fecha del evento su sobrino le había referido el suceso, mas él no había visto nada por acos tarse a dormir sin salir a la calle. Para más "inri" parece ser que Arce desoyo las explicaciones que su tío facilitóle sobre el fenómeno luminoso, en base a su propia experiencia de toda la vida residiendo en La Hoz.

Una hipótesis explicativa del suceso, de suficiente consistencia, comenzaba a fraguarse en la mente de quien esto firma; sin embargo, si de uma parte es bien cierto que las informaciones facilitadas por terceras personas, respecto a las vivencias OVNI, sólo pueden tomarse, empíricamente, como fuentes de información, u orientativas -nunca concluyentes-, idéntico tratamiento deben merecer éstas cuando se refieren a la merma de la extrañeza, e incluso al soslayamiento del estímulo OVNI como tal. Era necesario, por tanto, estudiar personalmente la cima de la peña, con el fin de comprobar las aseveraciones de dom Jesús respecto a las hogueras, y en su caso, de existir huellas de quemaduras debidas a ellas, co tejar las de aspecto más antiguo con las que dijo haber encontrado Arce, o constatar la posibilidad de que todavía quedasen rastros de huellas realmente anormales, que no pudieran haber sido causadas por hogueras.

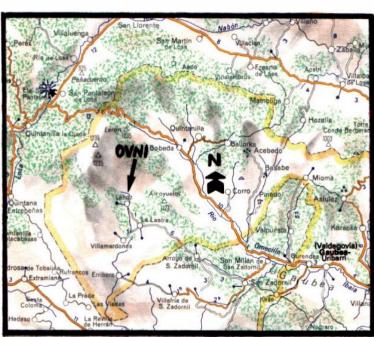


Fig. nº 5. Mapa de situación del lugar de autos. Escala 1: 200.000

Así, la revisión ocular que efectué "in situ", me permitió comprobar la existencia, sobre la ladera posterior de la peña de Castrillo -justo en el sitio donde don Isidro Arce encontró las huellas-, de rastros de quemaduras producidas por hoqueras, en su mayor parte de aspecto redon deado.

Aunque, normalmente, estas quemaduras aparecían diseminadas por la ladera, constaté, a unos 40 metros al Norte de una pequeña cresta existente sobre la cima, la existencia de diversos rastros agrupados, de aspecto muy antiguo, algunos de ellos casi imperceptibles, que durante la fecha de la observación bien pudieron ser las "huellas" que el testigo encontró, ya que el diá-

-metro de las mismas coincidía "a grosso modo" con el que Arce asignó en su día a las huellas.

En realidad eran de aspecto redondeado y no cículos, de distintos tama ños: 47,3 cms., 66,7 cms., 80,2 cms., etc. La separación entre ellas era irregular: 1 mts., 4,5 mts., 2,6 mts., etc. Logicamente no conforma ban los vértices de ningún tipo de polígono, a no ser que se disponga de mucha imaginación, pero todas ellas, vistas de lejos, si que podrían dar la sensación de constituir dos conjuntos distintos, uno al lado del otro o por delante, según la posición ocular del observador.

Junto a las huellas, además de cáscaras de pipas, cacahuetes, etc., y algún que otro paquete de tabaco vacío, hallé <u>una tarjeta de embarque</u>, línea Tánger-Algeciras, para turista de clase "B", sin fecha, nº 968573, cuyo reverso había sido marcado por Intercona, S.A., agencia consignataria de buques en Tánger.

El estado de la tarjeta era ruinoso debido a la intemperie, pero la recogí como recuerdo de mi visita a la peña de Castrillo.

Entre las huellas localicé tres que habían sido producidas por <u>estiér-col</u>, que con el paso de los años queda aplastado al suelo, adquiriendo forma redondeada y tornándose blancuzco, contrastando con la hierba colindante. Eran de menor diámetro que las anteriormente especificadas (unos 30 cms. en general), y componían un triángulo escaleno, cuyo lado mayor medía 2,3 metros.

En total, las huellas agrupadas ~incluídas las producidas por estiércolque todavía eran visibles sumaban 13.

A un kilómetro aproximadamente de las huellas, al Norte, al terminar jus tamente la ladera, y en el interior de la Llanura del Campo, observé una solitaria casa junto a la que pacía tranquilamente un caballo. Dicha casa parecía, a simple vista, reunir condiciones de habitabilidad, mas des de mi posición no observé trazas de vida humana en sus proximidades. Si ví, en cambio, a un pastor con su rebaño de ovejas, en la ladera de otra peña situada al Deste de la casa.

#### 4. EXPLICACION DEL SUCESO

Una luz nocturna tras una peña, estática en un lugar que es de alto en el itinerario de toda clase de gente transeúnte, en una zona en la que hay evidencia de repetidas hogueras, sin más, obliga necesariamente a pensar en una hoguera tambien, pues el porcentaje de que se trate de ello es del 100% de probabilidades. Luego, el grado de extrañeza de esa luz será el que el testigo u otros investigadores quieran achacarle. Resulta lógico que Arce sólo pudiera ver la luz emanada por la fogata, que alguien -posiblemente un vagabundo- encendió para calentarse, y no así el fuego mismo, que era la fuente de la luminosidad, por hallarse detrás de la cresta, adosado a la ladera.

En noche cerrada cualquier luz destaca sobremanera, de ahí que el fenómeno llamase la atención de doña María Luisa, quien después avisó a su marido. Este, en principio, identificó el fenómeno con una hoguera efectuada por montañeros.

La luminosidad producida por el fuego, gracias a un efecto de refracción atmósferica al contrastar con las gotas de la lluvia -no siendo ésta lo suficientemente densa para apagar la hoguera- pudo ofrecer a los testigos un aspecto visual de luz arqueada, de distinta tonalidad y colorido (blanco para la luz más potente y rojo para el contorno de la misma), y los destellos que Arce dijo haber observado en la periferia del arco superior pudieron ser facilmente las chispas que, cuando son removidas las brasas, se elevan por encima del fuego hasta desaparecer. En ese contexto, la neblina blanca que tambien observó el testigo encontraría su parangón en el humo propio de las hogueras.

Arce, que había leido noticias sobre OVNIS en la prensa, ante ese efecto visual, primero identificó, luego dudó y finalmente creyó hallarse observando uno de esos OVNIS. Ello le indujo a esperar cierto despegue aéreo del fenómeno, que naturalmente no se produjo.

Los efectos psicológicos fueron de <u>expectación</u> para Arce, por autosuge<u>s</u> tionamiento propio, y de <u>temor</u> para doña Maria Luisa, al ser sugestiona da por su marido de que aquello era un OVNI. Como ella misma confesó du rante mi reencuesta, llegó incluso a estar asustada <u>dentro de la cama</u>. En cuanto a las huellas, lo que realmente encontró Arce, fué un montóm de quemaduras ocasionadas por hogueras, que para el autor de estas líneas fyeron prendidas en fechas distintas, una de las cuales fué el estímulo real que, durante la madrugada del 1 de Enero de 1.981, produjo la observación de Arce.

Los restos del fuego -brasas, ramillas a medio quemar, hojas, etc.- con la lluvia y el viento se diseminaron, mientras que el agua aplastó la ceniza contra el suelo. Esto ofreció al testigo la impresión de ver ras tros de aspecto circular de hierba blanquecina y aplastada "como ceniza". Al quemarse la hierba enmarcada por la hoguera, sus tallos quedarom por debajo del nivel de la hierba colindante, lo cual producía la impresión de hallarse "aplastada".

La disposición de las mismas, que según el testigo, puede resumirse en um cuadrado adosado a un triángulo, y ambas figuras cerca de un pentágo no, fué sin duda componente psicológica del observador, quien dadas las distancias de separación entre los círculos y la ausencia de material de medición, dificilmente podría asegurar datos concretos sobre disposición, medidas y situación concreta de las mismas.

Para el autor se trató simplemente de un cúmulo de quemaduras dispuestas arbitrariamente dentro de una misma zoma.

En cuanto a la coincidencia de que aquella misma madrugada los perros de la aldea ladrasen sin cesar, no creo sea ello nada fuera de lo normal. Los perros, al ladrar, expresaron su molestia o desagrado causado por las duras condiciones climatológicas reinantes: humedad, frío y viento.

#### 5. PUNTO FINAL

El autor considera, con toda la humildad del mundo, que la lectura del presente estudio puede ser didáctica, en buen grado, para el estudiante de Ufología; es decir, que del análisis cerebral del trabajo pueden des prenderse una suerte de "moralejas" o enseñanzas válidas.

De entre ellas, la más importante tal vez sea que cada vez se evidencia más la imposibilidad de dar por terminada una labor de investigación OVNI sin haber realizado las gestiones necesarias en el lugar de autos, que un evento anómalo no debe ser catalogado definitivamente como OVNI hasta haber agotado las diligencias encaminadas al esclarecimiento de los hechos.

Definitivamente, el valor de una simple entrevista con un testigo o tes-

-tigos, en su domicilio o lugar de trabajo, etc., sin sopesar su fiabilidad, sin visitar el lugar de la observación, sin buscar allí otros testigos potenciales, contrastar la información facilitada por el testi qo con la que pudieran ofrecer los pobladores próximos al sitio del avis tamiento, etc., queda restringido al que el propio investigador quiera darle; es decir, no tiene un valor cientifico contrastado. (5) Tambien el estudio del caso nos debe poner sobre aviso de que muchos de los casos actualmente clasificados como OVNIS se deben, sin duda, a meras sugestiones que investigaciones adecuadas desvelarían. Son muchas las personas que han leido noticias sobre OVNIS en la prensa, revistas, libros, etc. Todas esas informaciones son asumidas por el potencial tes tigo futuro y, archivadas en su memoria, pueden resurgir un buen día, llegando a contaminar estímulos convencionales, deformándolos aún involuntariamente, y resultando confundido posteriormente el encuestador poco avezado o aquel que se guía por sus convicciones personales respec to al fenómeno.

Hay más inferencias, pero son los lectores quienes deben extraer sus propias conclusiones.

### JUAN-MARCOS GASCON VALLDECABRES, VITORIA (Alava), a 17 de Junio de 1.984.

#### NOTAS:

- (1) Doña María Luisa define lo que vió como un "foco de luz" blanca mar fil, rematado por un arco de color rojo, más delgado. Cuando ella miró hacia la peña, la luz ya estaba allí, inmóvil. No observó ningún movimiento.
- (2) Para la observadora, la anchura del arco rojo era una cuarta o quin ta parte de la del arco de color blanco.
- (3) Para ella, el fenómeno estaba situado simplemente en la cima, un po co a la derecha del lugar señalado por su marido. En descargo de am bos -se estableció una pequeña discusión entre ellos, en base al sitio exacto en donde estaba ubicada la luz- creo conveniente señalar que, dada la oscuridad reinante, la silueta de la peña apenas era visible. Los testigos, a la hora de situar el fenómeno, se basa ron, sobre todo, en su propio conocimiento de la zoma.
- (4) Las palabras escritas en el dibujo fueron realizadas por el testigo, de su propio puño, a la par que el dibujo. Según la encuesta de Guillerna, el arco mayor era de color rojo y su contorno blanco. Sin embargo, durante mi reencuesta, Arce confirmó que los colores asignados por el investigador anterior estaban invertidos. Asimismo, tanto ese dato como el referente a la inmovilidad de la luz fueron apostiliados por la señora de Arce, no dejando lugar a dudas.
- (5) El investigador del CEI merece todos los respetos por su labor, y mi trabajo no debe entenderse como una crítica a su encuesta o un apriorismo de lucha generacional.

#### CORREO DEL LECTOR

A primeros de Julio del presente año, recibimos una carta de nuestro colaborador y amigo Xavier Roca Genis que, por su contenido, hemos juzgado oportuno darle entrada en esta sección de Correo del Lector.

Creemos que clarifica lo suficiente, al tiempo que informa de la -manera de pensar de un amplio sector de nuestro colectivo.

Por la claridad de sus conceptos, os dejamos con su lectura, ciertamente interesante.

#### José Ruesga Montiel

El número 6 cuenta con una magnífica editorial a su cargo, en la que quisiera reseñar algunos párrafos:" ... habeis hecho realidad parte de un sueño largamente acariciado por la Ufologia española, TRABAJAR UNIDOS.

Creo que fundamentalmente este es el éxito de nuestra empresa,la - UNIDAD.".

Naturalmente pienso que hago bien en suponer que no se refiere a unidad de criterios sino a una unidad de trabajos y objetivos, ya que una diversidad de criterios hará más fructífero y objetivo, al calcularse todas las posibilidades, el trabajo común que nos une.

"...Cuando entre nosotros pudiera surgir la diferencia de opinión, la crítica, que esta diferencia no sea causa de ruptura, que esa crítica sirva para avanzar y nunca para disgregar..."

Coincido plenamente con estas filtimas lineas;a ello,si no me equivoco, cre le llaman crítica constructiva. Por tanto creo que todos cuantos
nos adherimos al trabajo y colaboración con CdU, hemos de ser los PRINEROS en respetar esta norma, que no es tal norma, sino la forma más natural de vivir en libertad con diversidad de criterios.

CdU,y cuando digo CdU me refiero a todas y cada una de las personas que creen en lo que llega a representar y persigue, ha de dar el primer paso en avanzar en la línea de diálogo con aquellos, que en lo que se ha dado en llamar "el mundo de la Ufologia", investigan el fenómeno (si lo podemos llamar investigar), siguiendo otros principios que no comulgan — con CdU.

Demasiado daño ha hecho ya hasta el momento el que el mundo de la — Ufologia no haya empezado a tomarse en serio, hasta hace muy poco y por un mimero de personas en grado creciente, el evitar una imagen de enfrentamiento—frente al círculo de personas ajenas al fenómeno y su estudio—entre aquellos que sí están vinculados de una forma o de otra.

Ha de existir una via de diálogo y a la vez estudio del mismo, por parte de las diversas opciones que tratan el fenómeno. Bien, se dirá, no hay más que una opción cierta. No lo discutamos, si así es, sea, pero no por
ello hemos de enfrentarnos, discutir, imponer esa opción, se ha de razonar,
pensar, hacer ver el por qué de la validez de la misma, a la vez que se escucha, se critica y se valora la otra. Si hay acercamiento o proximidad
y comprensión de una opción a otra de investigar el fenómeno, mejor, si no,
se ha de mantener la via del diálogo abierta, pero sin que "esta diferencia sea causa de ruptura", y que cada cual con sus ideas, sin llegar a enfrentamientos, como en revistas que trataron el tema OVNI, ofreciendo un lamentable espectáculo.

En todo caso nunca se ha de llegar a disgregar, a separar, como indica magníficamente en su editorial, y CdU no ha de ser el medio de comunicación de aquellas citas que llevan a ello.

Por eso aplaudo sus palabras finales de la Editorial:

"He tenido siempre confianza en el poder del <u>querer hacer</u> y, creo que, en nuestra pequeña comunidad hay una idea muy clara de ese <u>querer hacer</u>, voluntad, seriedad en nuestros planteamientos y COMPROMISO".

Naturalmente, mia no es la última palabra, pero espero que con este punto de vista contribuya a hacer de CdU, una publicación más viva...

•••Naturalmente apoyo totalmente la linea de CdU en la materia y contenido que muestra, sin ser cubil de debates sin critica constructi-

Xavier Roca Genis Mendez Nuñez,44,29 B Figueres (Girona)

#### AVISO-AVISO-AVISO

Se necesita conocer la dirección de las investigadores o grupos que dediquen especial atención a los casos OVNI con fotografias de los objetos, especialmente aquellos en los que haya mediado un estudio serio sobre la autenticidad de las mismas.

Dirigir correspondencia a:

Jesús Suarez Garcia Peñalba,17 24008 LEON

## OVNI PERSEGUIDO POR UN AVION MILITAR

ENCUESTA

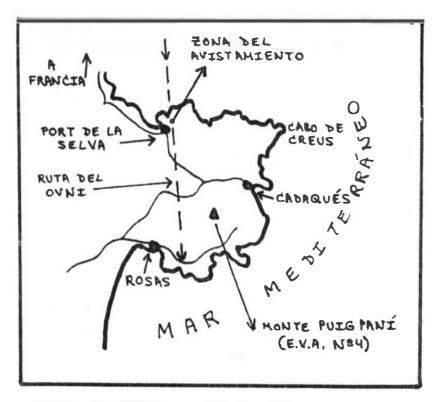
Por Juan Plana Crivillen

El caso que vamos a relatar a continuación, es interesante por dos razones, la primera por tratarse de un objeto en vuelo a muy baja altura, y la segunda por la intervención en el incidente de un avión militar que persiguió al mencionado objeto. Todos los indicios indican que el citado objeto fue detectado por los radares militares, por lo que despegó "en alerta" el avión militar con el fin de alcanzarlo e intentar su identificación.

Debo agradecer la ayuda y colaboración prestada por Vicente Pérez Baeza, de Barcelona, gracias al cual tuve conocimiento del caso y pudo celebrarse la encuesta pertinente con uno de los testigos presenciales del suceso.

#### LA ZONA DEL INCIDENTE

El lugar del avistamiento está enclavado en la península del Cabo de Creus, en la comarca catalana del Alto Ampurdan, al norte de la Costa Brava, en la provincia de Gerona.Dicha peninsula está formada por un macizo rocoso paleozoico gastado por el viento.El relieve consta de una serie de montículos de 60 a 150 metros de altitud sobre el nivel del mar.La vegetación es escasa, a causa de los frecuentes incendios favorecidos por la Tramuntana (viento fuerte y seco del NO), y está compuesta por algunos árboles aislados



PLANO ESQUEMATICO DE LA ZONA DEL AVISTAMIENTO OVNI

y un número importante de matorrales.

Es importante destacar que a unos 7 Km, al sur del lugar del avistamiento, se encuentra el Monte Puig Paní, de 613 metros de altura; en la cima del cual se hallan las instalaciones militares de radar del Escuadrón de Vigilancia Aérea (EVA) Nº 4, del Ejército del Aire, que controla el espacio aéreo de los Pirineos y de la zona norte del Mediterráneo occidental.

#### RELATO DEL SUCESO

Aproximadamente el dia 18 de Abril de 1977 (el dia exacto no pudo ser concretado), los jóvenes J.B. y S.F. (los testigos prefigeren mantener el anonimato), salieron a primeras horas de la mañana de la población costera de Port de la SELVA, para dedicar el dia a la caza por las colinas circundantes. La mañana transcurrió normalmente hasta aproximadamente las 12,30 h.

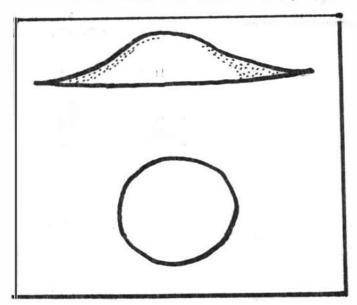
Encontrándose entonces a poco más de l Km, al este de la población, cerca de un riachuelo, y casi en la cima de un montículo a unos 300 metros de un acantilado sobre el mar, estaban registrando unos matorrales buscando una pieza a la que habian disparado. Los dos - jóvenes comenzaron a notar un leve viento, y comentaron que podria tratarse de la Tramuntana y siguieron la búsqueda. A los pocos segundos y al aumentar el viento, cesaron el registro y se levantaron.

Entonces pudieron observar que procedente del mar (al norte)y de frente a ellos, se acercaba a baja altura y a gran velocidad
un objeto discoidal que pasó casi sobre su vertical en silencio,
aunque notaron un "sonido similar al del viento". El objeto se desplazaba en dirección aproximada de Norte a Sur, y dió la impresión
de ascender ligeramente para poder sobrepasar el montículo donde
estaban los testigos (como siguiendo el relieve del terreno), ya -

que iba algo más bajo. Detrás del objeto, y a corta distancia, apareció un avión militar, siguiêndole a una altitud algo mayor, que al pasar - sobre los dos jóvenes les obligó a lanzarse al suelo, como medida de protección, ante el tremendo rugido y el calor que desprendian sus - reactores. El objeto y el avión se perdieron rápidamente tras el montículo.

Los dos testigos se levantaron con rapidez, y dejando todas sus cosas en el suelo, corrieron hacia la cercana cima, desde la que divisaron a los dos aparatos alejándose por el valle, uno detrás del otro pero algo separados lateralmente, desapareciendo en el horizonte en cuestión de segundos, como dos puntos oscuros.

Tras esta impresionante y rápida visión, los testigos quedaron



VISTA LATERAL E INFERIOR DEL OBJETO OBSERVADO

en principio enmudecidos de asombro, reaccionando posteriormente con cierto miedo ante todo lo sucedido.

Todo el incidente tuvo una duración de unos 15 segundos, - aproximadamente, según los testigos.

#### DETALLES DEL INCIDENTE

El objeto:como ya se ha mencionado, el objeto tenia forma discoidal con una cúpula en su
parte superior que comenzaba en
los bordes, mientras que la parte inferior era completamente lisa y plana. Su estructura era
compacta, "como de una sola pieza", sin junturas ni aberturas

de ninguna clase. El color era gris metálico mate ("no reflejaba la luz solar, parecia como si la absorviera").

Las dimensiones del objeto, según cálculos aproximados, debian oscilar en torno a unos 20 metros de diámetro por unos 5 metros de altu-

El objeto se desplazaba a una altura con respecto al suelo de unos -15 6 20 metros,y todo el vuelo fue rectilíneo de Norte a Sur, sin cambio de dirección,y sin que el objeto dejara tras de sí ninguna estela o rastro.

Tanto el objeto como el avión, debían desplazarse a una velocidad de unos 800 Km/h,o superior.

Según uno de los testigos (que tiene ciertos conocimientos aeronaúticos) el avión podria ser del tipo F-4 C Phantom. Dicho avión de caza
mantenía durante la persecución una altura respecto al suelo de 40 a
100 metros, y se desprendia de sus dos reactores una especie de humo hollín de color negro que se disolvia rápidamente en el aire.

Meteorología: El dia del avistamiento era completamente despejado y soleado, la temperatura ambiente debía oscilar entre los 16 y 18 grados centígrados.

#### ANALISIS

### EL ESTUDIO DEL FENOMENO HUMANOIDE (I)

Por Cassiano José Monteiro (Traducción: José Ruesga Montiel)

#### 1.-Introducción

Debido a la colaboración con algunos investigadores españeles, en especial con Luis R. Gonzales, pude concretar el "CATALOGO DE OB-SERVACIONES DE HUMANOIDES EN LA PENINSULA IBERICA" (1), un catálogo preliminar que contiene 121 casos de "humanoides ibéricos", resumidos y organizados. Como era necesario un estudio en profundidad de los casos positivos y negativos, conjuntamente con Luis R. Gonsalez, elaboramos el trabajo "El fenómeno humanoide en la Península Ibérica" (2). Por la gran extensión de este filtimo estudio, que imposibilita su publicación fintegra en CdU, optamos por presentar en este ar tículo una adaptación de la parte introductoria, dejando para artículos futuros la divulgación de los resultados más interesantes del estudio y las conclusiones finales.

El estudio de los casos ibérioos de humanoides prosigue todavia, con la recopilación de nuevos casos, reencuestando y verificando las diversas hipótesis de explicación. Siempre que sea posible, serán divulgados listas actualizadas de los casos (3).

Antes de pasar al artículo propiamente dicho, haremos un llama miento a todos los investigadores que posean casos de humanoides, - para que contacten personalmente (4) o através de CdU, para de esa forma proceder a su análisis.

#### 2.-Definición del fenómeno humanoide

El primer objetivo era escoger una denominación adecuada para el fenómeno. Ante las diversas designaciones, ocupantes, extraterrestres, etc, optamos por el término humanoide por ser la expresión menos comprometida con cualcuier idea preconcebida o teoria sobre el origen de los OVNIs, que nos desviasen de nuestro propósito de evitar la especulación, y analizar seria y científicamente. En este sentido, preferimos utilizar la denominación Fenómeno Humanoide, por ser el objeto a estudiar.

En el estudio de los humanoides, podemos hallar una definición restrictiva: seres de forma semejante a la humana, asociados a un - OVNI, p una definición lacta: entidades casi siempre humanoides, asociadas generalmente con el fenómeno OVNI.

La adopoión de una u otra lleva a una actitud diferente ante el fenómeno, al nivel de su estudio, y en particular, a la selección de los casos.

La primera y más vulgarizada está en general ligada a un concepto de materialidad, OVNIs como objetos estructurados, y los humanoides seres vivos, como tripulantes.

La mayoria de los estudios sobre humanoides (5), sigue esta definición, pero a veces no por oulpa del autor sino por deficiencias en la casuística disponible, ya que oualquier caso fuera de ella es admitido con muchas reservas. Es, como tal, deformadora de la realidad que se pretende comprender.

Hasta el momento no existe nada que nos permita afirmar con certeza, que los humanoides sean seres vivos inteligentes y los OVNIs
naves materiales, por el contrario, surgen cada vez más casos que nos
hacen pensar en lo opuesto. Es una visión antropocéntrica comprensible, con origen en conceptos preconcebidos como el que serán idénticos a los humanos por ser de nuestra apariencia física, más no es ésta una posición científica.

Trabajamos en este estudio (2) con base en una definición lacta (más amplia, menos restringida), aceptamos todos los casos (no explicados), por muy extraños que parezcan, y, en especial, admitimos los humanoides aislados, o sea, sin observación simultánes, ni local, de un OVNI.

A pesar de que las entidades aisladas presentan algunas caraote rísticas anómalas, como elevada estatura, aspecto extraño (con formas no humanoides), desapariciones súbitas, existen otras, como el comportamiento, componentes tecnológicos, semejantes a las ocurrencias de asociación directa con un OVNI; vease sobre este punto el único estudio conocido sobre humanoides sin percepción de OVNI (6) y los numerosos casos del Catálogo HUMIB (humanoides ibéricos), referidos—como del tipo NUFON: D y E.

La aceptación de esta definición, parte de una actitud científica (implica menor subjetividad), y de una posición de coraje, ya que seria más simple trabajar con casos "normales", e ignorar todo un rol de "anormalidades", que nos plantean más problemas de los que ya tenemos.

Era, no obstante, importante introducir esta noción de anormalida des en el fenómeno humanoide, para que otros estudios surjan con esta base y así nos aproximemos más a lo que está oculto en todo este espectáculo.

No debemos desestimar el aviso de Dominique Caudron (7), que si ignoramos los casos más absurdos, estos no serán publicados, no transitarán entre investigadores, deformando así la realidad e impidiendo establecer correlaciones entre los casos y los consiguientes análisis.

(Continuard en el próximo número)

#### BIBLIOGRAFIA

- 1.-Monteiro, Cassiano-"Catálogo de observações de Humanôides na Pennínsula Ibérica (Incluindo Baleares, Canárias e Açores)", CNIFO, 1983
- 2.-Monteiro, Cassiano y Gynzalez, Luis R.-\*O Fenómeno Humanóide na Península Ibérica\*, a editar por CNIFO.

- 3.—Se acompaña al presente artículo una primera visión de los 121 casos registrados en el estudio.—Nota del Coordinador.
- 4.-Cassiano José Monteiro-R. Antônio R. da Rocha, 308-29
  4400 V.N. GAIA-PORTUGAL.
- 5.-Creighton, Gordon The Humanoids in Latin America", FSR Speoial Issue nº 1. En español, "Los Humanoides", Pomaire, 1967. Vancuelef, Genevievé - Les ocupants des N.O.C. et leur compor rement LIMA nº 115-116.

Pereira, Jader U.—"Les Extraterrestres", Phénomènes Spatiaux 2º mimero especial. En español ver STENDEK.

Mo Campbell, James M, - Pilots and Passengers", en "Ufology", Jaymao Company, 102-121.

SBEDV -"40 encontros com extraterrestres no Brasil", Boletin especial.

Banch, Roberto E.-"Los Ovnis y sus ocupantes", ed. Tres tiempos. Basterfield, Keith -"An in-depth review of Australasian UFO related entity reports", CUFOS.

Webb, David .- "1973-Year of the Humanoids", CUFOS.

Zurcher, Erc -"Les Apparitions des humanoides", Ed. Alain Lefeuvre.

- 6.-Caldevilla, Emilio F.- "Análisis estadísticos de los incidentes de humanoides sin percepción de CVNI", UFO PRESS, III, 12, 30-39.
- 7.-Caudron, Dominique "Les Ufonautes sont-ils géneralment Humanoi-des?, LDLN nº 167.

## EFECTOS QUIMICOS EN EL BIOENTORNO: Análisis de un fenómeno Por José Miguel Alcibar Cuello

El registro y evaluación de los casos de EC, pone de manifiesto la existencia de un parámetro muy interesante y poco estudiado: la sensación olfativa de sustancias difundidas en el entorno inmediato a un aterrizaje.

El estudio teórico y experimental de estas anomalías químicas, es importante desde distintos ángulos. Así, pueden aportarnos datos significativos sobre la naturaleza del fenómeno OVNI, explicaciones congruentes sobre aspectos biomédicos, etc....

# LISTA DO CATÁLOGO DE OBSERVAÇÕES DE HUMANOIDES NA PENÍNSULA IBÉRICA E ILHAS ADJACENTES ( Até 1981 )

Número / Data / Local / Província-Distrito / País / Hora / MUPON / Zurcher/ Fonte

11 (2.11)	oro , bava	/ 20082 / 110VIRCIE-DI	3 01 1 00	,	1410 /	11,	01 4	, mores, , Barener, renew
1	14	León	LEON	E		E		CBO-1, CEI
2	22	La torãos	VCAST	P	N	E	8	INS 32
3	~25	La Mancha	TOLDO	E		C		CB0-2
4	01-10-34	Garganta la Olla	CACES	E	D	E		CBO-4
5	05-04-35	Aznalcázar	SEVHA	E	1930	B		CBO-5, PS 28
6	25-07-38	Guadalaj ara	GUAD.	E	2330	В		CBO-6, PS 28
7	~Vr-43	Famalicao	BRAGA	P	2000	E	8	Joaquim Pernandes, JN
8	48	Garganta la Olla	CACES	E		C	7	CBO-7
9	03-51	Santiago Compos tela	L COR	E	~2200	E	7	UNKICC
10	~1-07-53	Villares del Saz	CU EN.	E	1100	В	5▲	CBO-12, OEFA, HUM, M-113
11	05-54	Fregim	PORTO	P	~1600	A	7	J. Fernandes
12	21-09-54	Aeroporto Stª Maria	PDELC	P	2240	В	14	CEAFI, Imprensa, MUFON J :
13	03-55	Montormés del Vallés	BARNA	E	1600	A		CBO-19
14	06-55	Muros	L COR	E	0100	E	3	CBO-20, "10 Minutos" 6/55
15	~08-56	Torrehermosa	BADOZ	E	1400	A	7	LDLN 123, CBO-22
16	10-58	Figueras	CERNA	E	1900	В	2C	CEI, CBO-26
17	09 <b>-</b> 59	Algeciras	CADIZ	E	0230	В		RNC
18	16-10-59	Algeciras	CADIZ	E	0300	В		1 KTLO
19	05-60	Jerez De la Frontera	CADIZ	E	1300	E	5A(	STK 40
20	10-06-60	Algoz	FARO	P	0330	C		OEP, OEFA, Imprensa
21	11-63	Comarmiga	TARNA	E		E		CB0-36
22	~04-66	Alcázares	MURC.	E	0200	E	7.	CEI, CBO-41
23	16-05-66	Córdoba	CORBA	E		В	8	CBO-42, M-762
24	Vr~67	Santiago do Cacém	SETUB	P	0300	C	5A	CEAFI
25	07-67	Palma de Mallorca	I BAL	E	0300	E	2C	STK 4, CBO-48, ACALO
26	~08-67	Monte	VCAST	P	1900	D	5 <b>A</b>	CEAFI, OEP
27	21-09-67	S. Coloma	BARNA	E	0030	C	20	CHI, CBO-50
28	~ 25-09-67	S. Felfu de Codinas	BARNA	E	2130	Ë	7	CEI, STK 4, CBO-51, ACALO
29	31-01-68	Cabrito - Terceira	A HER	P	~0000	A		INS 13 e 14, Imprensa
30	30-03-68	El Mimbral	SEVHA	E		컨		CEXT 5
31	~04-68	Tossa de Mar	GERNA	E		B		CEI, CBO-57
32	09-68	Aldaya	VALEN	E	1900	C	5A	LOYLC
33	11-09-68	S. Martín de Tous	BARNA	E	2345	G	8	CBO-77, PS 24, PALO
34	11-10-68	Setcases	GERNA	E		B		CB0-84
35	14-11-68	Zafra	BAD0Z	E	2245	E	5C	CEI, CBO-92, OSP
36	01-69	Ginés	SEVHA	E		E		CBO-99, VIH 6
<b>37</b>	06-01-69	Pontejos	SANT.	E	2100	A		CBO-100, PS 26

38	15-01-69	Villafranca de Barros	BADOZ E	~1800	E	MD 56, CEI
39	28-02-69	Miajadas	CACES E	0245		"Algo" 164, CBO-104
40	16-08-70	Puente de Herrera	VALID E	0100	C 1A	STK 11, CBO-134, ACALO
41	16-08-70	Madrid	MADRD E	0300	E	"Algo" 182
42	12-09-71	El Lunarejo	SEVHA E	1900	B 5A	RNC, CBO-147, 1 KTLO
43	18-09-71	Chauchina	GRADA E	2345	C	CBO-149
44	08-01-72	Cam as	SEVHA E	2135	E	CBO-153, OSP, M. Peyr6
45	Vr-72	Granada	GRADA E	2200	A	"Pueblo" 13/11/73
46	08-73	Punta Galea	MADRD E	2015	E 7	Manuel Salazar
47	20-09-73	Alijó	VREAL P	2230	C 5A	CEAFI, INS 39, OEP
48	17-03-74	Puerto S. Maria	CADIZ E	0330	E 5C	CBO-172, 1 KTLO
49	21-03-74	Valdehijaderos	SALCA E	0230	C	STK 17,18 e 19, CBO-175
50	21-03-74	Valdehijaderos	SALCA E	1115	C	STK 17,18 e 19, CBO-175
51	28-03-74	Mon. Moremela	ZAMRA E	1700	E 7	CBO-177, OSP, LDLN 144
52	~07-74	Rio Tinto	PORTO P	~ 2015	A	Mário Neves
53	08_11_74	Talavera la Real	BADOZ E		D 7	"Hoja de Lunes" 11/11/74
54	23-11-74	Venta del Sotón	HUESC E	0330	C 1B	"Espacio Compartido" 6
55	01-75	San Bartolomé	CAMAR E	2230	C	1 KTLO
56	10-04-75	Cabra	CORBA E	N	A 7	"El Egabrense" nº4
57	30-04-75	Peral de Arlanza	BURGS E	0030	C 4C	1 KTLO
58	08-75	Cáceres	CACES E	2300	E 5B	Luis A. Serrano
57	21-08-75	Beni dorm	ALIC. E	0430	C	"Sur" 24/11/79
60	76	Quebrantões	PORTO P	~0400	E 7	Cassiano Monteiro
61	01-76	El Burgo	ZARAG E	AN	E 1B	CEXT 7
62	01-76	El Burgo	ZARAG E	AN	E 1B	CAXT 7
63	28-01-76	Benacazon	SEVHA E	0030	B 1B	STK 24, ACALO, OVNI 12
64	18-02-76	Mañeru	NAVRA E	1615	B 1B	STK 28 e 31
65	03-76	C. Donana	CADIZ E	AN		LDTDLM
66	14-03-76	Liria	VALEN E	2150	D 5B	CEXT 13, OVNI 7
67	04-76	Matapo zuelos	VALID E	2 <b>315</b>	B 1B	STK 28
68	22-06-76	Galdar	CANAR E	2200	A 7	STK 26, DODGE, INS 27
69	10-07-76	Fuengirola	MALAG E	0500	<b>Z</b> 8	STK 28, M. Peyró
70	10-07-76	Escalante	SANT. E	0530	E 7	3TK 28, VIM 2
71	08-76	Doñana	CADIZ E		£ 7	LDTDLM
72	01-08-76	Bilbau	VIZC. E	2300	E	STK 30
73	01-09-76	Almusafes	VALEN E	0400	C 5C	LOYLC
74	~04-09-76	Jegura de León	BADOZ E	2230	В	I. Darnaude
<b>7</b> 5	09-09-76	Bollulos del Condado	HUELV E	2200	C	LDTDLM
76	11-09-76	Pobla de Hontornes	TARNA E	0230	D 1B	"Espacio Compartido" 6
77	01-11-76	Isla	SANT. E	0700	D 7	VIM 3, "G. Norte" 27/14/76
78	12-11-76	Talavera la Real	BADOZ E	0200	D 7	MD 17, INS 30 e 31
79	11-76	Isla	SANT. E	0645	E 7	"Gaceta del Norte"
						27/11/76

```
80
       11-76 Isla
                                    SANT. E 0645 E 7
                                                         "G. del Norte" 27/11/76
                                    VIZC. E
                                            AN
                                                         "J. de Notíciæ " 6/8/78
     01-12-76 Baracaldo
                                                   B 1B
 81
 82 ~10-12-76 Estorãos
                                                         INS 32. CEAFI
                                    VCAST P
                                             0130 E 8
 83 03-01-77 Carrapito
                                    GUARD P
                                             2130 D 7
                                                         INS 33. CEAFI
                                                         INS 33. CEAFT
     04-01-77 Carrapito
                                    GUARD P
                                             0030 C 7
 84
 85 ~14-01-77 Padronelo
                                    PORTO P
                                             1330 E 8
                                                         INS 35. CEAFI
                                                         Bol. INOVAS 1
 86 ~04-02-77 Somo/Langre
                                    SANT. E
                                             0215
                                                   £
     20-05-77 Bujalance
                                    CORBA E
                                            N
                                                   C 1B
                                                        OSP
 87
 88
    23-05-77 La Tercia
                                    MURC. E
                                            2145 A 3
                                                         IMPIO
    26-06-77 Arenas de S. Pedro
                                    AVILA E 0350 B
                                                        Karma 7 nº62
 89
    03-07-77 Soller
                                                   D 5A
                                                       "Ultima Hora" 8/11/77
                                    I BAL E
                                            N
 90
                                    HUELV E 1955
                                                   E 1A.4C STK 30. OVNI 5
     03-08-77 Almonaster la Real
 71
 32
    16-08-77 Guarda-Gare
                                    GUARD P 0330
                                                   plA J. Fernandes
                                                         OVNI 6. APRO Bul. 29-2
 93 ~27-08-77 Mallorca
                                    I BAL E 1030 E 8
        09-77 Gondomar
                                    PORTO P 0130 E 8
                                                         L.Paixão, M. Neves
 94
 95
     01-12-77 Pto. S. Miguel
                                    SANT. E 0445 D
                                                         MD 19. VIM 4. TVEOO
        01-78 Rio Cubas
                                    SANT. E N
                                                         Bol. INOVAS 1
 <del>36</del>
                                                   D
 27
     06-01-78 Sto. Ant. Caparica
                                    SETUB P
                                             2230 C 5C
                                                        "Galáxia 2000" 1
                                                   E 7
                                                         "G. Del Norte" 6/8/78
 38
        03-78 Sierra Ojén
                                    MALAG E
                                           N
                                    LISB. P ~1030 E 7
 99
    13-03-78 Vilar
                                                        CEAFI
    06-04-78 Esc. Gervide
                                    PORTO P 1700 E 7
                                                        J. Fernandes
100
                                                        J. Fernandes
     18-04-78 Colégio dos Orfãos
                                            0200 E 7
101
                                    PORTO P
    20-04-78 Col. dos Orfãos
                                                         J. Fernandes
                                    PORTO P 0330 E 7
102
103
     11-07-78 Vila
                                    I BAL E 1300 C 7.8 CEXT 1. VIM 2
104
                                                        CEAFI, INS 40
        10-78 Fuzeta
                                    FARO P 2200 A 5B
105
        10-78 Jaraba
                                    ZARAG E ~0730 B 4C
                                                        STK 41
106
     24-11-78 Gerena
                                    SEVHA E 0330 C 5C
                                                        STK 37, VIM 4, AD 71
107
     06-12-78 Vitória
                                    ALAVA E 0040 C 1B
                                                         31K 39
108 01-07-79 Sangonera La Verde
                                    MURC. E 0030 C 5C
                                                        STK 41, CEXT 7
109
    25-07-79 Turis
                                    VALEN E
                                            1130 B 7
                                                         STK 45. LOYLC. CEXT 6
110 14-10-79 Cayon
                                    SANT. E 1930 A 7
                                                         VIM 6
111
    27-01-80 Outes
                                                   В
                                                         "Diário de Burgos" 2/2/80
                                    L COR E N
112 12-02-80 Sierra Ojén
                                    CADI 2 E 2140 C
                                                         RNC. Imprensa
                                                   D 1A
                                                        RNC
113 12-02-80 Algeciras
                                    CADIZ E N
114
    28-02-80 Montargil
                                    PORT. P ~1100 E 1B
                                                        CEAFI, Imprensa
115 09-03-80 Ronfe
                                    LUGO E
                                             0200 B
                                                         CEXT 7. "El Caso" 23/3/80
116 09-03-80 Vallada
                                    VALEN E
                                             2100 D 8
                                                         CIFE
                                    FARO P
                                             0200 C
117
     01-05-80 Odeaxare
                                                         CEAFI
118 02-10-80 Barbastro
                                                   C
                                                         "N. España" 5/10/80
                                    HUESC E
                                             2030
                                    ALBTE & 0300 E 8
119
    01-11-80 Pozohondo
                                                         "Pueblo" 5/11/80, FSR
120
        12-80 Jimena de la Frontera CADIZ E
                                                   B
                                                         "Pueblo" 2/1/81
                                    BURGS E 0430 C 8
121
```

"Pueblo" 18/2/81

13-02-81 Fuentecen

(Viene de página 25)

#### EFECTOS QUIMICOS EN EL BIOENTORNO:....

El mecanismo de <u>feed-forwars</u> de los efectos químicos exógenos en el bioentorno, lo podemos resumir de una forma secuencial, a saber:

- <u>1º Fase</u>: El OVNI interacciona físicamente con el medio adyacente. Esta interacción físico—química es la génesis de los efectos químicos, debido a una alteración de la composición química del <u>aire standar</u>?
- 28 Fase: Estos agentes químicos penetran, por absorción, a través de las vias respiratorias del testigo. El estímulo provoca una excitación de los receptores olfatorios, que son células ciliadas localizadas en la pituitaria amarilla. Esta información es transmitida al cerebro por el nervio olfativo, dando lugar a las distintas clases de sensaciones (olores).
- 3º Fase: Dependiendo de múltiples factores, pero fundamentalmente de las concentraciones de estas sustancias volátiles y del coeficiente de absorción (este coeficiente indica el volumen de un gas absorvido por unidad de volumen de un líquido a 0º C y presión de 760 mm.), pueden manifestarse en el testigo ciertas alteraciones funcionales del Sistema Respiratorio y Nervioso, traducibles a una serie de síntomas clínicos específicos.

Pero, ¿qué objetivos nos impulsan a estudiar estas supuestas noxas de origen químico?.

En primer lugar, conocer las propiedades básicas de los mismos, en el límite que los datos ufológicos nos lo permítan.

En segundo lugar, a partir de los datos disponibles, enunciar una hipótesis a varias que expliquen satisfactoriamente el problema. Aventurar el mecanismo físico—químico que genera los efectos químicos y evaluar las consecuencias biológicas que estos componentes pueden ocasionar en el organismo humano (probables agentes deletereos).

Los atributos básicos que podemos constatar, tras estudiar dos mues tras comparativas, esto es: un conjunto de casuística que reporta conjunta mente, efectos fisiológicos y químicos (población I), y el otro conjunto, - mucho mayor, cuya base es el Catálogo Magonia del Dr. J.VALLEE, que reporta sólo efectos químicos (población II), son:

-La Población I representa aproximadamente el 1 por ciento, sobre un censo de 871 casos. La Población II, sin embargo, supera en más de 8 - puntos a la anterior muestra, así representa más del 9 por ciento, sobre un censo considerablemente inferior, 114 casos.

-Tomando las dos poblaciones en conjunto (20 casos), podemos deducir los siguientes tipos de sensaciones olfativas clasificadas cualitativamente.

- No se poseen datos significativos sobre la duración del estímulo en el medio así como del área de cobertura del mismo.

Los exteroagentes químicos son un fenómeno ad interim, lo que impide una eventual recogida y análisis "a posteriori" de muestras de aire.

-Son percibidos, generalmente, como olores picantes, irritantes o mefíticos.

-Su estado físico es gaseoso.

-Pueden comportarse como noxious stimulus para el organismo humano.

#### HIPOTESIS DEL OZONO

Es cierto, que de una forma más o menos intuitiva se ha mencionado al ozono (03) como agente responsable de la alteración química del entorno biótico, así como, lógicamente, de la sensación olfativa en los testigos de algunos EC.

En 1976, R.E. BANCHS (1) en un opúsculo sobre las evidencias conocidas decía lo siguiente: los testigos, por lo general, hablan de un gas fuerte y penetrante, asociándolo al olor a azufre, que les es más conocido.

Sin embargo, por los efectos que produce, se piensa que la verdadera naturaleza de esta <u>emisión</u> (el subrayado es nuestro) podría estar en el ozono, siendo un gas fuerte y penetrante, y la inhalación del mismo acarrea la pérdida del conocimiento, irritaciones en los ojos y vías respiratorias."

Sobre el particular G. VANACKEREN y F. WINDEY (2) en un estudio, muy interesante, sobre los efectos psico y fisiológicos apuntaban el posible fenómeno de iomización del aire circundante a la proximidad de un OVNI, y cuyo efecto directo de ésta ionización sería el ozono.

Sin embargo, nuestra opinión aún siendo coincidente con la de éstos autores, es antagónica en un punto vital: la génesis del propio ozono.

Para estos autores, y en general para otros muchos, el efecto químico es el <u>sustrato residual</u> de un complejo sistema de propulsión del fenómeno OVNI (por esta razón subrayamos el término emisión, que denota el origen - remanente del compuesto).

Nuestra opinión particular apunta hacia un origen basado en un proceso exclusivamente físico-químico. Cómo ya deciamos en estas mismas páginas de CdU (3), nuestra concepción de OVNI es la de un fenómeno físico, generador de flujos de energía electromagnética. Pués bien, el efecto químico (probable ozono) no tiene otra causa sui géneris que la interacción de esa energía con las moléculas del aire standar.

Pero el lector, llegados a este punto, se podrá preguntar por qué el ozono y no otro compuesto químico. La pregunta no es ni mucho menos fácil de contestar, empero, podemos aducir una serie de razones que apoyen nuestra suposición.

l. Los efectos fisiológicos que produce el ozono, afines a los que se producen en algunos casos OVNI.

2.En cierto número de casos se observó en la inmediación del OVNI una neblina azul. El estado físico del ozono es el de un gas de cromaticidad azul pálido.

3.El tipo de sensación olfativa, muchas veces descrita como olor picante e irritante, propio del ozono aunque también de otros compuestos químicos, como el SO<sub>2</sub>.

4.El ser una molécula que se forma y descompone con facilidad – en condiciones normales de presión y temperatura.En estas condiciones – la fuerza coligativa de la molécula es débil.

5.El que se originan 2 volúmenes de 03 a partir de tres volúmenes de oxígeno; lo que significa que el ozono se genera a partir de un constituyente primordial del aire: el oxígeno (es una forma alotrópica de éste), cuya proporción volumétrica (p.p.m.) y másica por metro cúbico de aire, está representado en la tabla I,así como la de los demás constituyentes (4).

abla I COMPOSI	ICION DE LA ATMOSFERA	SECA
	(P.M.) Volumen	ug/m <sup>3</sup>
NITROGENO	780.400	$8.95 \times 10_{0}^{8}$
OXIGENO	209•400	2.74 x 10°
AGUA		<b></b>
ARGON	9.300	1.52 x 10
DIOXIDO DE CARBONO	315	5•67 x 10 <sup>5</sup>
NEON	18	$1.49 \times 10^4$
HELIO	5•2	$8.50 \times 10^2$
METANO	1.0-1.2	$6.56   1.81   10^2$
KRIPTON	1.0	$3.42 \times 10^{2}$
OXIDO NITROSO	0.5	$9.00 \times 10^2$
HIDROGENO	0.5	4.13 x 10
XENON	0.08	$4.29 \times 10^2$

En la columna de la izquierda de esta tabla I se da la cantidad de cada componente en cm<sup>3</sup> por m<sup>3</sup> de aire o "parte por millón" (p.p.m.)En la de la derecha se da la masa del componente en microgramos (o millonésimas de gramo) por cada m<sup>3</sup> de aire.

## A) Concentraciones verificadas y síntomas clínicos derivados (5)

A la concentración de 0.06 p.p.m. provoca sensación opresiva de la parte baja del esternón, junto a síntomas irritativos de los ojos (con lagrimeo), nariz y garganta; en las concentraciones más elevadas (20-30 p.p.m.; 20-30 ml/m<sup>3</sup>) aparecen cefalgias, disneas, resecor traqueobronquial y, si su acción persiste, edema agudo de pulmón.

Obviamente, vemos que el ozono es un <u>estímulo aversivo</u> sobre todo — afectando al Sistema Respiratorio.

#### B) Mecanismo fisiológico de la acción del Ozono

Según R. HERZOG (6), el ozono es una <u>noxa</u> que produce por acción refleja un aumento en el tono de la musculatura bronquial. Este arco reflejo parte de los receptores sensitivos de la mucosa bronquial, cuya — sensibilidad puede estar marcadamente incrementada por factores psicónegos y patológicos pre-existentes. El arco reflejo pasa entonces a través del vago aferente a su núcleo nervioso central, en cuya terminación se provoca la broncoconstricción por liberación de acetilcolina. Recientes investigaciones han mostrado que, a su vez, la acetilcolina liberada simultáneamente estimula los receptores sensitivos; instiga a un nuevo reflejo y así se establece un proceso de carácter cíclico.

#### C) Mecanismo físico-químico de la génesis del Ozono

como ya hemos dejado claro en múltiples ocasiones, partimos de un postulado teórico: el fenómeno OVNI es un ente físico que emite radiación electromagnética.

Observando la tabla composicional de la atmósfera seca, nos percatamos que un 209.400 p.p.m. del volumen total, o lo que es lo mismo, más del 20 por ciento del total del aire seco corresponde al oxígeno. Luego, tenemos unaproporción elevada de oxígeno (materia prima del ozono).

En la alta atmósfera (estratosfera), existe una capa de ozono que absorve en el ultravioleta próximo(a longitudes de onda de 0.2 a 0.3 - micrometros) y desempeña, por tanto, un papel crucial protegiendo la superficie terrestre de esta destructiva radiación (7).

¿Cómo se explica que exista esta capa selectiva cuya proporción llega incluso a 12 p.p.m. a 30 Km de altitud? Sencillamente, porque en esa región del espacio, denominada ozonosfera, a pesar de existir poco - oxígeno (es una región prácticamente anóxica), se dá un importante input de radiación ultravioleta, por lo cual las reacciones de fotólisis del oxígeno molecular son de elevada frecuencia y, por tanto, también su capacidad de combinación. Sin embargo, en la superficie terrestre ocurre - todo lo contrario: hay una elevada concentración de 02, pero, paradójicamente gracias a la capa de ozono, no se verifica la entrada de radiación UV, como para inducir ese tipo de reacciones de descomposición—combinación.

Es evidente, según lo dicho anteriormente, que si hubiese en la superficie un foco o fuente de energía se podrían verificar ese tipo de reacciones químicas. Este foco, sin duda, puede ser el OVNI.

Nuestra concepción del mecanismo físico—químico de la génesis ozóni—ca, la podemos resumir así:

En la atmósfera adyacente a la manifestación del fenómeno OVNI, existen fundamentalmente moléculas de oxígeno y nitrógeno. El poder emisivo del fenómeno origina una fluctuación de haces de radiación electromagnética (alta energía, UV, etc...), la cual interactúa con esas moléculas dando lugar a cambios episódicos bruscos en el medio.

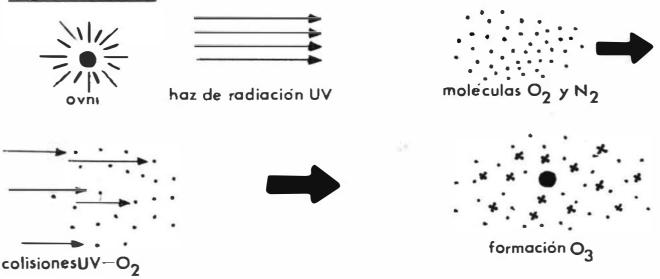
La reacción de transformación es un proceso exotérmico.

El proceso total, sin embargo, es endotérmico, ya que la conversión del O2 en O3, gracias a la fotodisociación del O2 por acción de la radiación UV, exíge una absorción de 34410 calorías por cada mol de O3 formado.

El 03 es relativamente inestable a la temperatura ambiente y tiende a descomponerse según la ecuación:

La radiación UV de longitud de onda 240 nanómetros es capaz de realizar la disociación previa de las moléculas de 02. La concentración de 02, como ya hemos dicho, debe ser suficiente para que exista la máxima probabilidad de colisión entre las moléculas de 02 y los átomos de 0 resultantes de la fotolisis, y formándose de esta forma la estructura química del 03.

#### Esquemáticamente:



#### OTRAS HIPOTESIS EXPLICATIVAS

Es probable que junto al ozono se formen otro tipo de compuestos químicos de gran interés.

Así, cotehando propiedades y datos, sensu stricto, ufológicos, podemos intuir la posible coexistencia de otras dos sustancias volátiles; el SO<sub>2</sub>, dióxido de azufre, y el NO, óxido de nitrógeno.

#### I) Dióxido de azufre (SO2)

El SO<sub>2</sub> en su estado gaseoso, tiene un olor picante e irritante. Entre sus más importantes propiedades químicas, tenemos:

1.-Estabilidad.El SO2 es un gas estable, es más estable al calor que el SO3, el cual se disocia al calentarlo en:

Este comportamiento está de acuerdo con la ley de VAN'T HOFF la cual dice que la velocidad de una reacción química se duplica por - cada elevación de 10º C de la temperatura.

2. Combinación con el agua. El  $SO_2$  se combina con el  $H_2O$  para formar ácido sulfuroso  $(SO_3H_2)$ .

El mecanismo de formación del SO<sub>2</sub> puede verificarse por combustión del azufre o de sulfuros. Cuando se quema al aire azufre o pirita de hie rro, S<sub>2</sub>Fe, se forma SO<sub>2</sub>, según las siguientes ecuaciones químicas:

$$s + o_2$$
 -----  $so_2$   
 $4so_2$ Fe + 11  $o_2$  ----- 2 Fe<sub>2</sub> $o_2$  + 8  $so_2$ 

#### II) Oxido de nitrógeno (NO)

El NO es un gas incoloro, muy poco soluble en  $\rm H_2O_{\bullet}Su$  punto de ebullición es - 151.74 ° C y su punto de congelación - 163.61° C. Su temperatura crítica es -94° C y su presión crítica 65 atm., por lo que se licua con dificultad.

EL NO es muy estable, puesto que puede calentarse al rojo oscuro sin descomponerse.

El NO puede formarse al someter el aire a las descargas eléctricas u otro tipo de energía, como la  $UV \bullet$ 

#### REFERENCIA

^^Denominamos <u>aire standar</u> al aire cuya composición química se atiene a los cánones establecidos.

#### BIBLIOGRAFIA

- (1) "Las evidencias del fenómeno OVNI", BANCHS, R.E. Rodolfo Alonso Editor, Buenos Aires, 1976.
- (2) "Etude sur les effets physiologiques et psychologiques provoques par les OVNI", VANACKEREN, G/WINDEY, F. Inforespace, V, 26, 31-35.
- (3) "OVNIS: Causas y efectos. Efectos fisiológicos sobre seres humanos", ALCIBAR, J. M. Cuadernos de Ufologia, año I, nº 3, pp. 10-14.
- (4) "Atmósfera y contaminación atmosférica", PUIGCERVER, M. Investigación y Ciencia nº 37,0ct.79, p. 106.
- (5) "Patología y Clínica Médicas", PONS, P.A. Tomo VI, p.1084.
- (6) "Hiperreactividad bronquial", HERZOG, H. Asthma Series 1, Sandoz Ltd. Basle, 1980.
- (7) "La atmósfera", INGERSOLL, A.P. Investigación y Ciencia nº 86, nov. 83, p. 104.

HABLA A TUS AMIGOS DE CUADERNOS DE UFOLOGIA.PRETENDEMOS UNA PUBLICA-CION SOLIDA QUE SOLO CON TU AYUDA SERA UNA REALIDAD. DIFUNDELA.

## MISCELANEA UFOLOGICA

A partir del presente número, se incluirá en nuestras páginas esta nueva sección. La idea básica de la misma es disponer del espacio necesario para que, los colaboradores de CdU, puedan exponer solicitudes de información, bibliografia, datos, así como ofertas, esugerencias, etc.

Rogamos que los interesados envien el texto que quieran inoluir, bien entendido que este no debe sobrepasar el medio folio -DIN A-4 mecanografiado a un solo espacio. Para las propuestas o solicitudes que sobrepasen dicho máximo, rogamos se envien reproducidas un mínimo de 50 veces, o su importe para reproducir en Sevilla.

Es un medio de estrechar nuestros contactos y mantenernos al dia, conociendo los trabajos en carso. COLABORA EN ELLO.

#### CONSULTORES

Nuestro compañero Félix Ares de Blas nos pone en conocimiento que, en el desarrollo profesional de su doctorado,imparte un curso de doctorado en la Facultad de Informática sobre el tratmaien to digital de señales (incluyendo imágenes).

Aquellos de nuestros colaboradores - que necesiten alguna aclaración sobre - tales procedimientos, pueden dirigirse

a nuestra dirección:

Pol. San Pablo Barrio E Bloque,819-22 B 41007 SEVILLA

o directamente a:

Félix Ares de Blas Avda.Carlos I,nº 28 20011 SAN SERASTIAN

#### Consultor Química Inorgánica

Ponemos en conocimiento de nuestros colaboradores, el ofrecimiento hecho por nuestro compañero José Nº Baena Liberato para qualquier análisis o consulta de su especialidad.

Para cualquier contacto previo dirigirse a nuestra dirección,o - directamente a:

José Mª Baena Liberato Pray Tomas del Valle,1-5º C ALGECIRAS (Cádis)

ESPACIO COMPARTIDO, boletin publicado por Instituto de Investigación y Estudios Exobiológicos, de Barcelona, con una cadencia trimestral, es una de las pocas publicaciones españolas que permanecen junto con - Cuadernos de Ufologia. Podeis solicitarlo a:

I.I.E.E.

Bolivia,19 - 08018 BARCELONA

### POOL BIBLIOGRAFICO DE INVESTIGADORES ESPAÑOLES

Dada la continua subida de los costes y la proliferación de revistas ufológicas a escala mundial, seria interesante el que - los componentes del cuadro de colaboradores de CdU hicieran llegar a nuestra dirección un listado con las publicaciones a las - que se encuentran subscritos.

En esta primera etapa podríamos llegar a saber del material de lectura y consulta disponible en muestra pequeña comunidad, de tal manera que, en una segunda etapa, cada uno de nosotros confeccionáramos un listado con los artículos de mayor interés para nuestra comunidad. Dichos listados serian reflejados en un listado conjunto y ordenado, en el que se señalaria:

Título, autor, contenido básico, así como la publicación donde - aparece, al tiempo que se indicaria cual de nuestros colaboradores es el que está en disposición de poder ofrecer fotocopias del mismo.

La solicitud de dicho material se haria previo pago del importe de reproducción y gastos de envio.

Es una idea que podria mejorarse con vuestras propias sugerencias, por ello, cualquier comentario podeis hacerlo llegar a nuestra dirección.

#### -0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-

Juan Plans Crivillen, de cuya incorporación a CdU dábasos cuenta en nuestro anterior número, se encuentra realisando la recopilación y catalogación de los casos de presuntos OVNI en Cataluña. A la fecha actual tiene algo más de 600 casos registrados.

Cualquier colaboración para la felis culminación de dicho - trabajo, podeis hacerla llegar al interesado en:

Rambla de Sabadell,33 SABAULL (Barceleng)

### MUT IMPORTANTE

Dado que Cuadernos de Ufologia se mantiene solo de Vuestras aportaciones econômicas y documentales, es necesario disponer de la previsión de fondos necesaria que garantice su continuidad.

Con el presente número cerramos el año 1984, ante ello rogamos que a la mayor brevedad posible nos envieis por medio de giro postal el importe de la ayuda correspondiente a 1985, en la seguridad de que con ello posibilitais nuestra permanencia.

SIENTETE SOLIDARIO I COLABORA, CUADERNOS ES LA EXPRESION DE NUESTRA COMUNIDAD.





DIRECCION POSTAL
CIU-CUFOS Buenos Aires
Casilla de Correo 26
Sucursal 25
1425 CAPITAL FEDERAL
REPUBLICA ARGENTINA

DIRECCION LEGAL
CIU-CUFOS Buenos Aires
Yerbal 2321, piso 6
1406 CAPITAL FEDERAL
REPUBLICA ARGENTINA

Con fechas de Agosto-Sept del corriente año (1984),contactamos con Alejandro
C. Agostinelli, directivo
del CIU y UFO PRESS, publicación hermana de CdU.

Hemos recibido su apoyo personal y de grupo, así como felicitaciones por nuestra tarea.

Hemos querido traer hasta vosotros un esbozo de lo que son y lo que preten den, en la seguridad de que con ello estrechamos lazos con una comunidad gemela que persigue los mismos fines y le mueve las mismas inquietudes.

Desde estas páginas nues tro aplauso por la tarea y nuestra colaboración desinteresada.

CUADERNOS DE

UFOLOGIA

#### QUE ES CIU-CUFOS Buenos Aires?

La COMISION DE INVESTIGACIONES UFOLOGICAS (CIU-CUFOS Bs As) es una entidad sin fines de lucro abocada a la recepción e investigación científica de denuncias de observaciones del fenómeno OVNI, y a su divulgación a través de publicaciones periódicas.

CIU fue fundada en enero de 1977 y, a partir de diciembre de 1982, se constituyó en la filial argentina del CENTER FOR UFO STUDIES (CUFOS), dirigido por el Dr. J. Allen Hynek, la organización privada dedicada al estudio del fenómeno OVNI más importante a nivel internacional.

Asimismo, CIU representa a la República Argentina en el INTERNATIONAL COMMITTE FOR UFOLOGICAL RE-SEARCH (ICUR), organización internacional que agrupa a las más importantes organizaciones privadas de cada país en un comité internacional destinado a fijar stándares científicos metodológicos en la investigación del fenómeno OVNI, y al intercambio de datos normalizados.

#### ¿QUE ES ARGENCAT?

ARGENCAT es un Banco Computarizado de Datos (el único en nuestro país) sobre las manifestaciones del fenómeno OVNI en la República Argentina, que reune más de 300 denuncias de manifestaciones de Encuentros Cercanos. Este Banco de Datos está próximo a integrarse en un Banco Internacional de Datos que está siendo desarrollado en los Estados Unidos de Norteamérica por el Center for UFO Studies, y que permitirá un ágil intercambio de datos y el estudio global de las tendencias del fenómeno OVNI en sus manifestaciones.

#### PUBLICACIONES DE CIU-CUFOS Buenos Aires

#### **UFO PRESS**

Publicación trimestral en castellano destinada a divulgar la casuística argentina e internacional así como también los trabajos de análisis y ensayos teóricos de los principales investigadores argentinos y extranjeros, entre los que cabe mencionar al Arq. Roberto Banchs, el Dr. Oscar Galíndez, el Prof. Oscar Uriondo, el Dr. J. Allen Hynek, Luis González, Juan-Vicente Ballester Olmos, Miguel Guasp, Jacques Vallee, Richard Haines, Alvin Lawson, Willy Smith, entre otros.

#### INTERNATIONAL UFO REPORTER

Publicación trimestral en castellano de la publicación homónima del CENTER FOR UFO STUDIES, la más importante publicación norteamericana dedicada al fenómeno OVNI.

#### **BOLETINCIU**

Publicación de periodicidad mensual destinada a una ágil y periódica comunicación con nuestros asociados, donde se da cabida a la opinión y el debate de nuestros lectores, se publican notas e informaciones de interés general, y se incluyen un servicio de recortes de prensa y cables de agencias noticiosas de gran utilidad para el estudioso de la temática OVNI.

A las mencionadas publicaciones periódicas, deben agregarse una serie de publicaciones monográficas especiales, ya publicadas y a publicar, que se detallan por separado.

Las publicaciones periódicas de CIU-CUFOS Buenos Aires, se distribuyen exclusivamente entre sus asociados, a través de una cuota anual que, además, les otorga prioridad y condiciones especiales en la adquisición de toda publicación o material informativo distribuido por nuestra organización.





COMISION DE INVESTIGACIONES UFOLOGICAS

CIU - CUFOS Bs. As. Yerbal 2321, piso 6 1406 CAPITAL FEDERAL REPUBLICA ARGENTINA

#### COLABORE CON CIU - CUFOS ASOCIANDO UN NUEVO SUSCRIPTOR

APELLIDO	NOMBRES
CALLE	PISODPTO
LOCALIDAD	CODIGO POSTAL
PROVINCIA/ESTADO	
PAIS	
ESTUDIOS CURSADOS	
NUMERO TELEFONICO (do micilio)(oficina)	
USO INTERNO - NO LLENAR	
SUSCRIPCION VIGENTE DESDE	HASTA
NUMERO DE SUSCRIPTOR	CA TEGORI A
COSTO DE LA SUSCRIPCION ANI	JAL \$a 400 (exterior 20 dólares, incluye correo aéreo)
Pago mediante giro postal o cheque	PARA SUBSCRIPCIONES EN ESPAÑA DIRIGIRSE: Luis R. Gonzalez Plza. de Toros Vieja ,3 A-2º 29002 MALAGA

## **ANEXO**

En diversas ocasiones se nos ha hecho ver la gran cantidad de material publicado bajo la firma de nuestro amigo y compañero V.J. Ballester Olmos, y quisieramos salir al paso de posibles errores.

Desde la creación de CdU en enero de 1983, y después que su primer número experimental fuera lanzado por su editor-coordinador, José Ruesga, recibimos el apoyo incondicional de un reducido grupo de estudiosos, que prometieron su total ayuda para hacer - realidad CdU. Entre estos estudiosos estaba Ballester y en la editorial del nº 2 así se hiso saber. A partir de aquellos momentos, el apoyo no solo fue económico con sus correspondientes ayudas - anuales, sino con el envio de material-previamente reproducido-que fundamentalmente ha venido llenando las páginas de este ANEIO.

En números posteriores pediamos una ayuda adicional con la reproducción de material a publicar, un mínimo de 50 veces. Tuvimos alguna orítica suelta sobre el particular, en la que se nos daba la solución alternativa de números especiales, pero no era ese el problema. Se trataba de dar continuidad a CdU y para ello era necesario cubrir los costes y mantener un contenido aceptable.

Crefamos y seguimos creyendo que ANEXO es un medio de hacer posible dos cosas:

l.—Que Cau sea algo hecho por todos nosotros, por nuestras inquietudes y nuestro esfuerso.

2.—Conocer de trabajos que de otra manera, posiblemente, nunca llegarian a ser públicos en España.

Naturalmente las aportaciones a la Ufologia deben ser proporcionales a nuestra posición en ella, pero si todos nos esforsamos por cividar los escalafones y sentirnos miembros de una comunidad, donde cualquiera de nosotros puede hacer aportaciones novedasas, seguro que adelantaremos mucho más.

La Ufologia española ha adolecido por muchos años de las diferencias instentinas entre investigadores y grupos, y ello no ha favorecido nada nuestra imagen, ni mucho menos nuestros progresos. España tiene-sin temor a equivocarnos-los mejores elementos de la Ufologia europea y, sin embargo, seguimos a remolque en muchos aspectos.

La notable experiencia de un STENDEK o un VIRANA, pusieron de manifiesto que era posible intentar algo mejor y CdU ha tomado el relevo. Seguiremos luchando porque nuestra comunidad entienda el reto
y se sume al esfuerso.

ATUDA A MANTETER CUADERNOS DE UFOLOGIA.ES NUESTRO VINCULO Y EL MEDIO DE EXPRESION DE NUESTROS TRABAJOS E INQUIETUDES.

BUSCAMOS QUE CUADEMOS REUNA A LA UFOLOGIA ACTIVA ESPAÑOLA.DI-FUNDE SU EXISTENCIA ENTRE INVESTIGADORES COMPROMETIDOS.

#### MISCELANEA UFOLOGICA

De: U.J.Ballester Olmos, C/Guardia Civil.9, 48020 Valencia.

Recomiendo la adquisición del siguiente libro, dedicado a documentar ampliamente sobre fenómenos ópticos con los que el ufólogo debe estar familiarizado: THE NATURE OF LIGHT AND COLOR IN THE OPEN AIR, por N. Minnaert. Pedidos a: Bover Publications, Inc. (número catálogo:20196-1) Birección: 31 East 2nd Street, Mineola, New York, NY 11501, USA. Precio: \$ 7.00

Busco los siguientes libros:
ALERTA: OUNI, de Antonio José Alés
HACIA UMA FISICA DE LOS OUNI, de F. Aréjula
Cualquiera de los libros de Fernando Sesma
PLATILLOS VOLANTES ANTE LA CAMARA, de A. Ribera
MITO V REALIDAD DE LOS PLATILLOS VOLANTES, de M.Lleget
LOS SIN NOMBRE, de Saenz y Wolf
DE CARA AL FUTUR, de A. Ribera

Los lectores que pued**e**n proporcionarme alguno de estos libros, ruego me indíquen su estado de conservación 9 — precio.

Para participar en mi provecto nacional de estudio de los cosos de aterrizaje GUNI, en la realización de encuestas de casos locales, requiero colaboradores en las siguientes provincias:

Avila - Badajoz - Baleares - Barcelona - Cadiz - Cáceres - Ciudad Real - Galicia - Huelva - Huesca - Madrid - Palencia - Segovia - Zaragoza- . **Daen** .

Solicito a las lectores de CdU que me faciliten nombres de aficionados e interesados de dichas provincias, para contactar con ellos.

#### Hoss Media w QUNIS

Aon referencia a mi nota sobre el tema del epígrafe en CdU-5 (junio 1984); altero mi petición de información y datos por parte de lectores de CdU y estudiosos sobre PROGRAMÁS DE RADIO Y TELEVISION sobre OUNIS (documentales, películas, series de telefilms, programas de producción propia, etc.) Mi objetivo es compilar una tabla general; que, una vez ultimada, será publicada aquí para conocimiento de todos.

En concreto me interesa información sobre el programa radiofónico "No estamos solos" (Andalucía), así como sobre los programas de Antonio Jose Alés.

Idealmente, los datos precisos son: título, medio, periodo o fecha de programación, emisora o cadena de TU, día de la semana, hora, cobertura y tipo de programa. No me importa, sin embargo, que los datos que se me proporcionen sean fragmentarios.

La investigación debe ser solidaria, a esta es una aportunidad para demostrar si se es individualista a aislacionista o bien si se pretende abudar a construir una Ufología-disciplina seria y digna de merecen la atención de los medios académicos e institucionales.

¿Qué preguntas son óptimas en una encuesta técnica cuando el suceso OVNI implíca interferencias en radio o televisión? (1)

¿Qué recomendaciones cabría dar al público ante la posibilidad de filmar o grabar en video una manifestación OVNI? (2)

Para responder a estos interrogantes, el lector de CdU hallará seguidamente la información pertinente, a partir de artículos de Jan Herr y Robert Baker, respectivamente. Espero sea de vuestro interés.

V.J.Ballester Olmos

VOL. 29, NO. 11

THE A.P.R.O. BULLETIN

PAGE 3

# Radio and Television Interference from UFOs

By Jan E. Herr

Although many UFO sighting reports discuss the presence of radio frequency interference (RFI), few of those reports contain useful information about that interference.

For example, a report on page 237 of UFOs from Behind the Iron Curtain mentions that "... the radio disturbance was noticed only when the antennae were turned in the direction of the slowly-moving object, and the interference on the long wavelengths was so strong that it blocked all other transmissions. The shorter the wavelength the more the interference diminished—and on the very shortest it was barely perceptible."

Clearly, more detailed and accurate date on cases like the one cited above would enable researchers more fully to understand the nature of UFOs and to develop e. ctive radio frequency detection instruments.

(Depending on frequency, radio waves are able to trave) great distances with little loss of strength. Therefore, an RFI detection system could allow substantial warning time to its operator.)

The most important fact that should be obtained in any case is the (peak) frequency of the interference.

The second most important fact is the strength of that interference. (To do this, the investigator must determine the maximum distance at which the object

affected the receiver, and whether any receivers were not affected.)

Toward these goals, APRO has prepared a list of questions which should be answered in every case involving radio interference or the possibility of radio interference:

- What is the make, model, and serial number of each instrument in operation during the sighting?
- 2. What type of receiver was affected (such as amplitude modulated, frequency modulated, single side-band, television)?
- 3. Is the receiver a tube or a transistorized instrument?
- 4. What frequencies or channels could the instrument receive?
- 5. What frequencies or channels were checked for interference?
- 6. Was the interference the same strength across the entire dial?
- 7. On what frequency or channel was the interference the strongest?
- 8. If the receiver is a radio, to what common sound is the interference most similar?
- If the receiver is a television set, draw a detailed sketch of the video effects and compare any audio noise with a common sound.
- 10. What was the greatest distance of the object during the interference?
- 11. Describe the antenna system of the receiver.
- 12. At what level was the volume control during the interference?
- 13. Does the instrument have automatic volume control?
- 14. Does the instrument have a squelch circuit?
- 15. Did the normal incoming signal fade?
- 16. If so, what was the greatest distance of the object when the signal first lost strength?
- 17. What correlation was there between the interference and the behavior of the object?
- Describe any correlation between the interference and other unusual events which occurred during the sighting.
- 19. What damage, if any, occurred to the receiver as the apparent result of the object?
- 20. Was the ability of any transmitter to broadcast affected?
- 21. Has similar interference been observed before?

\*\*\*\*

## Filming and Videotaping

#### R. M. L. Baker, Jr.

To date, most of the movies or video tapes that I have seen, which portray anomalistic images, have been most disappointing. Since the chances are that such objects may be photographed in the future, I have listed a number of tips for the photographer that will greatly benefit photogrammetric anlysis and, perhaps, allow for scientific conclusions to be made.

- 1. Hold the camera as still as possible. Using a tripod or resting against a solid object during the photography are very helpful.
- 2. Attempt to include some definable background in your field of view, e.g., a telephone pole, house or even a tree.
- 3. If a zoom lens is utilized, keep it all the way "in" or all the way "out."
- 4. Conserve film or video tape by shooting a few seconds at a time. It is always possible that a closer approach of the phenomenon may occur later and it would be unfortunate if all of the film or tape had been expended.
- 5. Stand in the same spot and do not move around (except for pivoting in order to pan with the phenomenon's
- 6. Immediately after filming the sequence, mark the spot where you stood in some rather permanent fashion (e.g., a stake).

- 7. Also, mark or note (in detail) the angle of sweep of your camera during the photography.
- 8. Mark any foreground (or background) features that you may also have photographed in order to identify them later during the photogrammetric analysis of the film or tape.
- 9. Jot down all pertinent lens settings, the camera type, the time, the date, etc.
- 10. Obtain the name, address and phone number of any eye witness that might have been present. Ask them to write down their impressions of the event before there is any discussion of the event among the witnesses.
- 11. Immediately after filming, write a general description of the circumstances of the photography including the weather conditions, general features of the event, and any peculiar circumstances (apparently related or unrelated to the event), etc. Attachments to this description should include: a copy of a local newspaper's weather report and front page, and a local map.
- 12. If you have any film or tape left, then try and photograph the Moon, a street light or some other well-defined light source. If no film or tape, then reload the camera and accomplish such photography. Write down the specifics (e.g., bulb wattage and distance) of these "control" photographic episodes since they will be of great value in calibration during a subsequent photogrammetric analysis.
- 13. If possible, also photograph a large clock having a sweep second hand. allows for a better estimate of frame raw.
- 14. If you used a movie camera, then have the film processed in the usual fashion and if you have filmed something unusual, then send it to a newspaper or TV station but retain your legal rights to the film. You may make some money from it.
- 15. Advise me about any unusual film footage or video tapes. If the photography warrants it, then I may be able to accomplish a photogrammetric analysis of it.

Dr. Robert M. L. Baker, Jr. 8123 Tuscany Avenue Playa del Rey, California 90293

(213) 487-4433 (Work) (213) 823-4143 (Home)

(213) 823-8543 (Leave message) □

Traces (i.e. imprints, marks and residues on the ground and/or vegitation) aught to provide physical proof of a tangible phenomenon interacting with our reality. Indeed, it is probably the one aspect of UFO study - with the possible exception of photographs - which has enabled the ufologist in refute an interpretation in purely psychological terms for traces imply that the phenomenon is not semething perceived subjectively, belonging only to the amosas of the witrioss, but truly something with physical attributes.

This physical 'proof' has been put forward by the 'extraterrestrialista' as support for their contention that material UFOs - "spacecraft" - exist. The ETFL is plainly on the decline, and its proponents rely heavily on physical trace evidence to keep its tenets alive.

Physical traces are often a very difficult problem for any conceptual theory. We have had, for example, the proposition of an "interdimensional entity", able to assume physical characteristics; and the adoption of paranormal phenomena such as pottergests and Psychokanesis to explain the mechanics of trace creation. It is almost impossible to consider the phenomenon in terms of a hypothesia without taking account of the physical trace evidence.

Trace evidence is one of many aspects of the phenomenon with a clearly confradictory nature. These confradictions may be used as a basis to propuse a multiple origin for the phenomenous that is, several different manifestations as a specific function of specific conditions. It is enough in this context to consider those cases where a UFO is soon on the ground and yet apparently leaves no traces - in practice rectain.

physical traces, others do not fiven when we bear in mind that we are always dealing with witness accounts, often poorly investigated and without recourse to the psychology or perception of the event, it would still seem that the phenomenon in objective does not display strict or consistent criteria. On the contrary, its criteria are highly changeable, probably because of a completely unknown 'something', which may well be linked to the individual tharacteristics of the witness.

Of course, it UFOs did have an entirely subjective origin, then the problem would initiodiately take on a new dimension. Apart from traces which were outright hoakes, the remaininger would presumably be made unconsciously, and absence of traces would be explicable in nertile of witnesses mability to mianufacture them, perhaps because inconsciously he is unaware of the need to give evidence of his subjective experience. This hypothesis is admittedly improbable, although the belief that UFOs do produce traces is deeply rooted in the popular belief.

We can question the opinion that traces provide proof of the material nature of the of phenomenon in two ways: firstly by considering natural phenomena capable of producing traces, security by considering the facts and figures, as well as the standards of practice, of present day field investigations.

in nature there are several causes able to produce remarkably attange trace marks under certain circumstances. These include lungs, plant and grass diseases, lightmiss, aminal liabits, whitiwirids and other weather conditions, belie opter alipstreams, detaliation and so on. Furthermore the action of man on the environment can also result in ambiguous traces - cais, carls, agricultural equipment, fires, etc. Discovering such a trace after a local UFD sighting can easily lead to their connection with 'alten activity'. Even is situations where no UFO was seen. the appearance of a frace, especially when circular, can remaken distant membries in the Culiective curscious of stereotyped flying saucers and their alleged effects.

Both material (e.g. notoriety) and psychological (stunutation by a flap in the vicinity) factors may come into play. The existence of concrete evidence tends to make any case those ciedlile, no matter how spurious it may in fact be. Traces often are unusual, even if quite explicable. The cultural belief systems and possibly emolitional states can soon lead to the creation of abstruce hypotheses and specification, even on the basis of naturally or artifically produced explicable phenomena.

These points are critical, and must be carefully borne in must. The discovery of a

'Iraie' lettas lu the witness thinking in terms of a Utu, it of course, if there is a type-I sighting at the root of the discuvery, he will often go to the area where he saw the Util) (either on the kround or low down) with a view to tiriling evidence of the reality of the experience. This is not only to convince others, but often to prove it to hishself. This intense desire to find prouf can easily lead him to discovering a myriad of insignificani anunialies - a broken branch, aninial tracks, the remains of a fire) and relate them to the UFO. This is a typical scienario for a UFO seen in the distance, where often the exact location of the landing or near-landing is not known. Less common is the deliberate faise linking of spurious traces with a 'kenuine' UFO in order to make the sighting more believable. Even so, in my view this latter scenario is quite leasible for many rational people who would not otherwise believe in this fashion.

The above possibilities must be taken very seriously when investigators do not follow up the 'traces', but merely rely on the word of the witness. When investigators do usnt the site we should then expect them to validate or invalidate the traces. But the reality of the matter is uften rather different.

Unfortunately, an investigator is usually on the same level as the witness, having the same unconscious needs and beliefs, the is usually imprepared in terms of scientific methodology. He may well have a strong desire to present a 'classic case' to his colleagues, or have a belief system which includes the insterial reality of the UPO phenomenon, thus anticipating trace evidence. All of these can lead to frequent and sectious errors, if the investigator attempts to support his 'arithtious' and 'needs'.

AGONIA

Otiviously there are some truly strange and apparently unidentifiable traces, but their petcentage is fairly low - even if it cannot be termed negligible. In any case, a fundet of cloubts must remain. Natural phenomena or human activity could precipitare apparently theaply able traces. If the ercuristance is care enough the possibility of identification is close to impossible, except in a lew luck cases. However, these bossibclubities are too important to overlook. The much extolled 'physical evidence' is bases on a small number of balting rases, and of these unity a frantium (perhaps 25%) are investigated in sufficient depth. Most 'incontestable proof actually alerna from newspaper atticles or costoning more substantial than the witness's

In other words, what we term the 'tra'e phenomeron' is but a small residue of well-investigated reports; about 1-6% of the fotal volume of remits according to data passed to no by Fed Plathps (Philips's FRA-cr), an international tatalogue of frace cases, actually now having more than 2100 entires).

We must also not lorget the outright hoax. Such trauds may be perpetrated for many reasons: linancial, psychological, advertising, or metely as a loke. The number of trace cases determined to be houses is actually quite remarkable, although not excessive perhaps as a result of the inherent difficulty of proving a hoax, Some 'mysterious' substance placed at the sight, couples with a good recitation of a fabricated tale, and the gullibity of utologists and journalists can produce but one result ... take evidence presented as prouf of an alien technology. Only the exceptionally skilled or rational investigator fulten with the aid of Lady Luck) can rescue the situation at a later date ... but this certainly does not happen in itiany cases.

I betieve that I have discovered two fundamental aspects of the traces question, giving us much cause to reflink our attitude towards it:

- The explantion of mest trace teports is to be found in terms of both natural and artificial origins. The range of trese is so broad that their identification is often next to moossible.
- 2. It is impossible to accept some investigation reports as a basis for scientific data, investigators too often are Builty of extreme subjectivity and emotional involvement. This makes identification of traces very difficult. Nat being at the site oneseth one can only assign 'possible' or 'probable' identifications, which is to the detriment of serious research, attnough UFO fanatics can easily turn if to their advantage by distorting the true situation.

This means that practically all of the so-called trace data, is useless in terms of scientific evaluation. We are left with a residue that seems to be small, but not negligible; this seems to show the apparent physical teality of a seemingly unknown phenomen (although unknown most certainly does not mean alien). But even so we must realise that the less of our investigation and research does not allow strict scientific determinations to be made. We can never totally exclude rare natural explanations.

My luture research will base itself upon this selected sample of theh-strangeness reports - the apparently unknown residue. This is essential if one is to study the subject scientifically.

The conclusion I must reach is thus we cannot be ceriain that the OFO interiorisens has a physical basis. It is naturally difficult to accept this conclusion but if we wish to develop a serious held of research their we flural learn to accept the destination of deep-coted dogmas and confluent illusions. We need courage to re-think our basics, and understand what is wrong with them. Above all, we must search for understanding and not ching to belief.

4

# CONFIRMADO: MISILES BALISTICOS LANZADOS DESDE SUBMARINOS SOVIETICOS CERCA DE LAS CANARIAS

Por la naturaleza de la información, se ha tardado en que se reconozca la tesis que sosteniamos algunos investigadores de que supuestas observaciones QUNI desde las Islas Canarias se debian **d** lanzamiento, desde submarinos sumergidos, de misiles balísticos. Pero, al fin, la confirmación ha llegado a los medios de comunicación (ver QIARIS 16 del 14/10/84), con motivo del reciente encontronazo, en aguas Gibraltareñas, entre un navio ruso y un submarino de la misma nacionalidad.

La información habla del disparo de dos misiles, sin carga nuclear, en las cercanías de Canarias. No se da fecha, pero es evidente el paralelismo con el incidente del 5 de marzo de 1979, sobre el que el lector hallará cumplida información en estas referencias: V.J.Ballester Olmos 9 M. Guasp, LOS OUNIS Y LA CIENCIA, Plaza y Janés, S.A.,1981, pags. 48-57. INTERVIU, 29 de agosto de 1984, pags. 88-93.

Disparó misiles sin carga cerca de Canarias

# El submarino soviético del Estrecho estaba dotado con cabezas nucleares múltiples

Fernando Reinlein/D-16

ADRID.—El submarino atóico que fue sorprendido por la
Armada española en aguas territoriales de nuestro país, en el és
trecho de Gibraltar, llevaba a
bordo ojivas núcleares, según pudo saber Diano 16 en fuentes deloda solvencia.

Por esa razón el choque con el carguero «Brativo», podría haberse convertido en una auténtica catástrof, de haber sido afectadas las cabezas aruclearês.

La nave soviética se encuentra en estos momentos rumbo a su base en el mar del Norte, donde deberá ser objeto de una reparación a fondo después de los importantes daños que sufrió como consecuencia del choque con el carguero el 19 de septiembre pasado. El hecho de que el submarino soviético fuese armado con caberata atómicas móltiples hace que ef incidente alcance trias cotas muy eltas de gravedad. Por esa razón las afirmaciones del ministro de Asuntos Exteriores, Fernanda Morán, calificando de emay graves el incidente del submarino cobran abora su auténtica dimensión.

Pero también se da la circunstancia de que el submarino, probablemente de la serie Oscar, habla efectuado unos ejercicios en el Atlantico y había disparado inciuso dos misiles nucleares no lejos de las islas Canarias.

Este tipo de ejercicios debe ser advertido antes de su realización. Pero los soviéticos no lo hicieron. Sin embargo, la Inteligencia nortemenicana detectó los lanzamientos de los misiles.

A partir de ese momento el submarino soviético estuvo bajo control de los sistemas de detección norteamericanos. Días más tarde, la nave soviética excapó a este coatrol, y fue cuando intentó cruzar el estrecho de Gibraltar con la cobertura del carguero «Bratsvo».

El lanzamiento de los misiles en el Atlántico se efectuó sin carga atómica, aunque algunas fuentes cercanas a la CIA han pretendido insinuar que se trató de un lanzamien o de cabezas nucleares. No obstante, según los convenios internacionales, este tipo de ej reicios, aun con cabeza inerte, deben ser avisados con tiempo.

El becho de que el submarino intentase cruzar el Estrecho con la cobertura del carguero «Bratsvo», deja bien claro que las órdenes del capitán de la nave eran entrar en el Mediterráneo sin ser detectado por la Inteligencia aliada, según explicaron a este periódico expertos militares españoles que han seguido de cerca todo el incidente.

(Sigue en pág. 4)

Quieren ver primero las pruebas que tiene el Ministerio

# Los soviéticos guardan mutismo total sobre la colisión del submarino nuclear

(Viene de página primera)

Sin embargo, también se refirieron a que tan sólo existe un motivo formal para la protesta y es el hecho de que España, junto con otros países, no haya firmado los últimos acuerdos de la Conferencia del Mar según los cuales el paso bajo las aguas de un submarino por el estrecho de Gibraltar ya no se considera agresión. Por lo tanto, España, a nivel diplomático, tal y como dijo ayer el ministro Morán, debe basar su protesta en el artículo 14 de la Convención de Ginebra de 1958.

Por su parte, los soviéticos guardan un mutismo total y esperan a que el Gobierno español haga pública la información oficial. Ellos quieren ver primero las pruebas de las que dispone el Ministerio de Asuntos Exteriores es-

pañol, pues resulta muy dificil demostrar que una fotografla de un submarino se corresponde a un lugar determinado.

A este respecto, fuentes españolas próximas a Defensa, que han tenido en sus manos las fotografías hechas por los aviones espia españoles, aseguraron a Diario 16 que se trata de «documentos espectacularas» que dejan fuera de toda duda la presencia de la nave soviética en aguas del Estrecho.

Los soviéticos temen ahora que el aparato propagandístico de los Estados Unidos se ponga en marcha para sacar partidó del incidente en aguas españolas. En este aspecto, la posición del Gobierno español ha sido de cautela, hasta el punto de que ha preferido esperar a ver cómo se desarrollaban los acontecimeintos

antes de hacer públicas las pruebas de que dispone.

Se da la circunstancia de que la detección del paso de un submarino de estas características del Atlántico al Mediterráneo es de capital importancia para la Inteligencia naval norteamericana. De ahi que en la «guerra secreta» que ambas potencias libran en torno al arma submarina, el estrecho de Gibraltar juegue un papel de primera magnitud.

Mucha más importancia que la instalación de misiles intercontinentales en tierra firme, tiene para los Servicios Secretos de ambos handos la detección de los submarinos atómicos con cabezas nucleares múltiples, sobre todo en el Mediterráneo, desde cuyo mar las fuerzas de la OTAN son muy vulnerables.



La «guerra secreta» del Estrecho. Soviéticos y americanos libran una auténtica «guerra secreta» en aguas del Estrecho, sobre todo referida a la detección de submarinos. La flota soviética se vio obligada a transitar por pasos de «servidumbre geográfica», donde son detectados por las estaciones de la NSA y la U.S. Navy.

#### la vision de martin

L'Hiatoire retiendra-t-elle lea noma et lea récita des contactés autrement que aous une forme purement anecdotique? Quelques exceptions miaea à part (comme par exemple le fameux cas Adamaki). c'est peu probable.

Les aiècles passés ne nous ont pas légué de pareils récits sauf toutefois celui de T. Martin que nous allons ici résumer et commenter...

LES FAITS

Le 15 janvier 1816, Thomáa Martin, un modeate cultivateur de Gallardon (aux confina de l'Yveline et de la Beauce), répandait du fumier sur une terre qu'il louait. Vera quinze heurea un étranger qui a'était peut-être approché sana qu'il le voie lui tint abruptement un diacoura ponctué de gestes.

"Martin, il faut que vous alliez trouver le Roi pour l'avertir qu'il est en danger. Des méchants cherchent à renverser le gouvernement; il faut qu'il fasae une police générale des Etats, qu'il ordonne des prières publiques pour la conversion du peuple, ainon la France tombera dana les plus grends malheura..."

L'inconnu avait parlé d'une voix fort douce maia virile. Martin grommela: "Puiaque vous en aavez ai long, allez donc faire voua-même vos commissions!"

Sana élever la voix, maia avec autorité, l'inconnu reprit : "Ce n'est pos moi qui irai, ce sera vous; faites ce que je vous commande." Et suasitôt il s'éleva de terre, flotta quelquea inatants horizontalement et enfin diaparut comme a'il se fut fondu dana l'air! Martln, épouvanté, voulut fuir; maia une force surnaturelle le forçs à pourauivre son travail qui fut achevé en beaucoup moina de tempa que ce qui aurait été normalement néceasaire. Cette circonstance acheva de aemer le trouble dana l'eaprit du témoin de l'étonnant prodige.

Le 18, alora que Martin était dans sa cave et cherchait quelque choae en a'éclairant d'une simple bougie, l'inconnu lui apparut tout-à-coup immobile et ailencieux. Le 20, ils se rencontrèrent face à face dans le pressoir.

Martin a'ouvrit de ces apparitions à sa femme et à son beau-frère qui se moquèrent de lui.

Cea apparitions n'étaient pourtant que lea premièrea d'une longue aérie. Le 21, l'inconnu assista à la mease en compagnie de Martin et lui emboîta le pas juaqu'à aon domicile. Hélas pour Martin, il resta invisible à tout le monde!

Obaédé par ce "spectre". Martin alla chercher conseil auprès de son curé. l'abbé Laperruque qui lui dit de se mettre au régime pour "rétablir le coura normai des humeurs" et promit de dire une mease à l'intention de son paroiasien le 24. Et le 24. de retour de la mease. Martin rencontra son anparition dana son grenier. Sa maison étant petite, aucun filou n'aurait pu a'v déplacer pour se moquer de lui sana ausaitôt elerter les autres habitente du logie. Martin courut donc à nouveau chez son curé qui, cette fois. l'adressa à son Evêque avec un mot de recommandation.

De l'avie de ses contemporaina, cet Evèque était un original maia n'était pas crédule. Il reçut Martin froidement et l'éconduit en diaant que puisqu'il était queation du Roi cela n'était pas de sa compétence maia de celle du Préfet. Brave homme quand même, l'Evêque aignala cette possible conspiration contre le Roi su Ministre de la Police.

Lea spparitiona continuèrent, se produisant même parfois plusieura foia par jour. Martin les rapportait à son curé qui faisait suivre à l'Evêque qui lui-même rapportait cea événementa au Ministre en preacrivant qu'un policier fut envoyé à Gallardon pour mattre la main au collet de cet "envoyé céleste" auquel il ne crovait absolument pas.

Le 3 mara, le Préfet d'Eure et Loire fut convié par le Ministre à convoquer Martin afin de se faire une opinion. Accompagné de l'abbé Laperruque,
Martin arriva à la préfecture le 6
mara. Il y fut interrogé aelon un rite
classique : à la gentillease auccédèrent les violencea-verbales et les menaces. Rien n'y fit: Martin demeura
inébraniable. Le Préfet l'envoya donc,

en compagnie d'un officier de gendarmerie, au miniatère,

Un ordre venu d'on ne sait où stipula que les deux hommes descendraient à l'hôtel de Calais. Ils y arrivèrent le 7 et, le lendemain, ae présentèrent au quai Malaquaia. Tandis qu'il attendait Decazes, le Ministre de la juatice, Martin eut encore la viaite de son apparition et cela en plein coeur du ministère dans une antichambre attenante su bureau du Ministre!

Decazes que le Roi tenaît pour son propre fila, interrogea Martin et lui affirma que son inconnu avait été arrêté le jour même, ce que Martin ne crut évidemment pas. Sana autre argument, le Ministre fit renvoyer Martin à aon hôtel. Là, l'apparition qui n'était visible que de Martin, confia à son protégé qu'elle ne pouvait être mise en état d'arrestation car nul n'avait autorité sur eile sauf celui qui l'envoyait.

Le lendemain, le savant aliéniste Pinel se présenta à la chambré de Martin qui ayant été averti de cette visite par son envoyé céleste avait déjà signalé cette visite prochaine à son geôlier devenu entretemps son amí.

Compte tenu de l'état visionnaire du patient, Pinel conseilla l'internement. Martin fut donc conduit à Charenton comme il l'avait annoncé au préalable. Là, il fut encore interrogé et étroitement aurveillé, ce qui n'empêcha jamaia le visiteur d'apparaître... invisible, bien sûr. aux yeux des médecins.

Courroucé par l'incrédulité humaine, l'apparition qui a'était finaiement présentée comme étant l'ange Raphaël, se laisas toucher la main par Martin : nul doute qu'elie fut matérielle. En outre, entrouvrant son vêtement à la hauteur de la poitrine, elle laisas voir au paysan abasourdi une lumière éclatante comme un soleil.

Durant tout ce temps, fait probablement unique dans lea annalea de la police du temps, Decazea fit prendre aoin de la famille et des terrea de Martin en snoyant régulièrement de l'argent à l'abbé Laperruque, lequel écrivait partout pour parler de aon "miraculé". Sana doute eat-ce à son zèle que Martin dut la visite de deux éccléaisatiquea qui s'en furent, dit-on, "édifiéa". Et sana doute eat-ce par l'intermédiaire de ces deux religieux que la Cour puis le Roi prirent connaisaance de toute l'affaire.

Bien que fort peu crédule, le Roi Louia XVIII ordonna que ce visionnaire lui fut amené. Martin fut tiré de Charenton, ramené chez Decazea, puis envoyé aux Tuileries où il eut une audience privée avec le Souverain. On ignore ce que les deux hommes se dirent exactement et tout ce que l'on a prétendu à ce sujet n'est que suppositiona et affabulations largement postérieures.

Ce qui est aGr, c'est que sa mission terminée, Martin rentra chez les siena où, aelon sa promesse, l'apparition ne vint plus jamaia le visiter.

Quand on aut que Martin avait été recu par le Roi, ce fut la atunéfaction admirative pour les uns et un beau scandale nour les autres. Le viajonnaire eut bientôt sea dévôts attitrés (l'abbé Laperruque en tête) et des troubles éciatèrent dans la région entre partisans et négateure convaincus. Des récits apocryphea commencèrent à circuler un peu partout faisant connaître les événements lumqu'en Suimme et en Italie. Martin recut un shondant courrier qu'il remettait à son curé qui se faisait un mlaisir d'v répondre. Puis il y eut une véritable épidémie de visionnaires dont certains étaient des disciples de Martin.

Lorsque toutes ces choses arrivèrent aux oreilles de Decazes, ce dernier comprit que toute cette agitation, toute cette contestation pourrait à la longue lui nuire. Il voulut frapper fort en visant directement le moteur de toute cette agitation, l'abbé Laperruque dont le courrier répandait ies germes d'un nouveau aectariame. Sur ordre de l'Evèque. à la demande expresse du Ministre de la Police, Laperruque fut déplacé... mais resta néanmoins en contact épistolaire avec Martin.

Privé de la présence constante de son curé protecteur, Martin fut saisi par le démon de l'orgueil. Il quitta ses labours et partit prophétiser dans les salons de Paris.

En 1820, Decazes tomba victime de machinationa politiques. Quetre ens pius tard, le Roi disparaissait à son tour. Un étranger vint alora dire à Martin qu'il était délié de tous ses serments et le presea de dire toute la vérité sur son entrevue avec le Roi défunt. Martin crut en effet qu'il était délié de son secreta, mala il raconta son entrevue avec le Roi de différentea fsçona...inventant, à chaque fois, de nouveaux mesages céleates.

Ayant acquis mauvaise réputation à Gallardon, ayant même prétendu avoir reçu des lettres de menaces (qu'il avait

lui-même écrites), Martin se sauva de son village et remonta à Paria où il se jeignit au fameux coquin Naundorff qui brigait la couronne. Prophétisant que ce Naundorff deviendrait Roi de France, Martin s'enferma dans une spirale d'exagérations et de mensonges à laquelle il ne put plus échapper...

En 1834, Martin entendit une nouvelle voix qui, cette fois, lui ordonna d'abandonner Naundorff et précipita semble-t-il l'instant de son trépas. Le 12 avril il mourut dans une grande agitation. Ses disciples, Naundorff en tête, affirmerent qu'il avait été victime sur sa fin d'un coup monté et que ceux qui avaient vainement tenté de le faire renoncer à ses opinions avaient préféré i'empoisonner. Une "autopsie" après exhumation du cadavre ne permit point de trancher cette question.

Martin disparu, Naundorff cherche à prendre se place. Il affirme evoir été également contacté par une apparition céleste et poursuivit sa cerrière d'imposteur sous une forme plus mystique qu'auparavant. Ses dévôts furent gagnés par le surnaturel et virent même des croix lumineuses et une fleur de lys s'élever puis voler dans le ciel. Exilé à Londres aprés son arrestation retentissante. Naundorff tenta de créer une nouvelle religion dont il se proclama le Souverain Pontife et, enfin, cette nouvelle fraude n'ayant pas réussi, inventa des machines de guerre terriblement destructrices pour l'époque (son métier premier avait été l'horlogerie).

La mére Pasquier qui du vivant de Martin avait ébergé ce dernier et avait elle-même été favorisée par les céleates apparitions, transforma sa modeste demeure en une sorte de musée érigé à la mémoire du visionnaire. Longtempa elle le fit visiter en contant les merveilles dont eile avait été un témoin privilégié entre tous.

#### COMMENTALRES

L'historien d'Adamski que je suia ne peut manquer de trouver dans l'histoire de Martin (dont j'si dū réduire le récit à sa plus simple expression faute de pisce) de singuliers rapprochements avec le cas du contacté californien. Ainsi, je ne puis m'empêcher de "reconnaître" en la mère Pasquier les deux intimes co-workers d'Adamski que furent Alice wells et Madeleine Rodeffer. Ce Naundorff, håbleur de génie, escroc d'enver-

gure et aucceaseur de Martin a plus d'une particularité qui me font songer à fred Steckling, Steve Withing ou Charlotte Blob. Quant à ce bon abbé Laperruque, toujoure prêt à défendre bec et ongles son protégé, comment ne pas le comparer à certains co-workers de l'IGAP et/ou de la George Adamski Foundation?

Martin, lui-même, ne fut-il pas une étonnante préfiguration d'Adamski? Comme ce contacté des temps modernes, il passa en effet d'une condition fort modeste à celle, enviable, de messager des célestes visiteurs. Comme le californien. Martin fut recu en audience royale et cela déchaîna les passions. Comme Adamski il abandonna lea aiena, y compris sa femme, pour suivre son étonnante mission (Nme Adamaki n'avant eu aucun rôle actif dana les récita des trois ouvrages du contacté, on peut considérer qu'elle fut laisaée de côté et donc "abandonnée"). Comme Adamski il fut victime ou crut être victime, vera la fin de sa vie, d'un complot ourdi par une sorte de "groupe du milence" démireux de le faire se rétracter. O combien la dernière voix qui le pourauivit jusque dans son lit à l'hôtel fait penser aux MIB (Hommes en noir). Comme Adameki. Martin se laissa entrainer dans une inflation verbale qui le rendit bientôt ridicule aux veux de tous sauf de ses disciples les plus convaincus, lesquela, même devant l'évidence, ne voulurent point reconnaître qu'ile avaient été dupéa.

Comme dans le cas Adamski, ses disciples aignalèrent des apparitions postmortem de leur Maître et certains d'entre eux, revenus à la raison, s'en écartèrent avec force.

Le aociologue découvrira dana cea rapprochementa que j'ai esquissée à granda traita, ample moiason de donnéea pour élaborer plus avant un portrait sociologique dea contactéa et de leura dévôta.

Nais, me dirs-t-on, qu'en était-il, réellement, de cet être céleste?

Je l'ignore, bien entendu; maia je puia m'attsrder un instant à proposer quelquea élémenta de réponse.

Beaucoup pourraient être tentés, compte tenu du délire paranoTaque et mégalomaniaque qui semble s'être emparé peu à peu du cerveau de Martin, de conclure que cea apparitiona ne furent jamais que des hallucinations. Ce ne fut pourtant pas l'opinion des aliénistes de

l'époque qui interrogèrent et examinèrent Martin. On l'e vu, l'apparition décida un jour de prouver qu'elle était matérielle et voulut même prouver qu'elle n'était point ange des ténèbres en montrant la clarté aveugiante qui émanmit de son corpa, aoua aea vêtements. Maia attardons-noua donc sur cea vêtementa ou plutôt ce "coatume". Il consistait en une grande redingote blonde qui couvrait tout le corpa du col sux chevilles. Le visage était pâle, délicat et extremement effilé. Le crâne s'ornait de cheveux assez longs semble-t-il s'il faut en juger par un tableau de Van der Cuiese qui fut réalisé d'après les indicationa de Martin. Et sur la tête, l'inconnu portait... un haut de forme noir!

Ce curieux chapeau mis à part, on pourrait dire que cette "apparition" avait un air de famille avec le "vénusien" d'Adamaki qui, lui aussi, avait une voix très douce maia virile.

Pluaieurs fois jusqu'au jour de son entrevue avec le Roi, Martin semble svoir donné les preuvea qu'il connaiseait par avance des choaes le concernant et qui ne manquèrent jamais de se produire comme il lea avait prévues. Hasard ou autre choae?

Parvenus ici, lea rêveura seront tentéa de croire comme sana doute Martin dana un premier tempa et comme l'abbé Laperruque juaqu'à sa mort, qu'une créature extraordinaire apparut bel et bien en Beauce en plein XIXème siècle.

Je m'interdia pourtant de céder à pareille croyance. Pareille diaposition d'eaprit eat chose trop facile et trop commode pour tout expliquer. Car sinsi, on écarte toutes les absurdités du récit à commencer par l'identification de l'apparition à l'ange Raphaël.

G, Lenotre, chez qui j'ai puisé les faits ici contée et qui a cherché plus que tout autre à les analyser proposait une thèse ingénieuse : la vision n'aurait été qu'un aimulacre, une imposture fomentée par Decazes en personne dans un but politique précis. Mais G. Lenotre qui avouait ne rien avoir trouvé d'autre comme aclution reconnaissait lui-même que sa thèse se heurtait à plus d'une objection.

Mon but, ici, n'est pas de trancher cette question qui restera probablement à jamaia asna réponse (à moina que l'on ne découvre des documents inédits prouvant qu'il a'agissait bel et bien d'une machination).

Ce qui m'apparait devoir retenir



La vision de Martin: reproduction d'un tableau attribué à Van der Cuisse. La figure de Martin aurait été peinte, en 1816, à Gallardon d'après nature: cella de l'Ange, d'après les indications Gonnées à l'artiste par le visionnaire.

l'attention dans tout ceci, c'est la facon dont les événements et les personnsges évoluèrent.

Si, à titre d'hypothèse scientifique ou historique on admet les événements originaux pour authentiques, si même on sccepte, pour la même raison, la matérialité de l'apparition; force est de reconnaître qu'à un certain point du récit Martin apparaît à l'évidence comme complètement déséquilibré, en proie à un délire qui na le quitters plus. L'évolution psychologique de ses partisans et adversaires n'est pss moins intéressante et offre de grandes analogies avec ce qui peut être observé aujourd'hui à propos de certains contactés.

L'évolution psychologique de Martin devrait faire réfléchir plusieurs ufologues préoccupés par les "cohtacte". Il est certain, en effet, comme l'a souli-

2